（康德四年十一月十一日 第三種郵便物認可）

濱江日報

發行人 楊墨宜　編輯人 趙秋鴻　印刷人 王瑞慶
發行所 印刷所 哈爾濱道裡經緯街 濱江日報社
電話 總務局 二七七九　編輯局 二一七〇　營業局 二七七九
朝刊 零售每份八分 每一月一圓四角 外埠加郵費兩角
晚刊 每份三分 每月五角 外埠加郵費一角
（第四十一號）
本報今日出版二大張

奉到總攻擊令之日軍
由城上掃射城內之敵
昨日黎明敵大舉逆襲卒被擊退

上海十一日國通至急報：對於殺到南京城壁之我第一線各部隊，十一日午前十一時，已下向蟠居於城壁或城內機續頑强抵抗之敵總進擊之命令。

光華門十一日國通電：十日午後五時半，決戰之後，確保光華門之脇坂部隊之一部，與企圖奪城壁數次來夜襲之敵，演出夜戰，至最後，我軍得確保城壁，至今晚，予敵以至大之打擊，而擊退之，十一日午前九時三十分，我方於城壁上，以機關槍掃射在城內之敵，而陸海兩飛行隊，亦來協助猛擊中。

光華門十一日國通電：由昨夜半，至今晚，於光華門之伊藤部隊之正面，敵來逆襲，欲奪回城壁，以復讐之意氣，盛行以手榴彈機槍，及其他催淚性瓦斯彈，集中射擊，我將兵，即着防毒面具應戰，一時陷於非常之苦戰，而卒以肉彈戰，將之擊退矣，依此夜襲戰，敵愈愈以本格的毒瓦斯戰法抗戰者，已十分明瞭。

「南京陷落之政治意義」

東京十一日國通電：南京陷落之政治意義，蓋不僅爲主要防寨之陷落己也，如自南京，爲國民政府之十年政治首都之事實，以及爲四億民衆之精神的中心地與行政的發動地之事實，更係所謂國際的責任與利權之行使地之事實言，蓋有更深之意義與影響也，即：

一，首都之陷落，即係戰敗之實証，如放棄首都，喪失政治之中心，而尙高叫長期抗日時，自不過爲一種之自欺態度。

二，喪失民族的統一者之資格，即國民黨之形體，雖尙存在，但己離去民族結合之中心，自爲雖有若無矣，故國民政府之殘黨，名實均己墮于地方的徒黨。

三，因放棄首都之關係，作戰之根據點，遂不成立，從而雖能逃亡，但不能抗戰。

四，維持南京政府之各國信用，已完全喪失，即政府所有之國際意義，並非所謂政府之招牌，而係須有能遂行權利與義務之實力，如果喪失此種實力，則國民政府，自不能爲各國之交涉之對象也，自係當然者。

五，對于國際政治所與之影響尤大，蓋由于意大利之攻略阿比西尼亞已背負不起之國聯，如再加上南京之攻略，自惟有澈底的停止而已，何況現在正在意大利之退出國聯，各國正忘去國聯之時哉。

不戰條約與九國條約
日本斷然未稍違反

第二條 「締約國互相 之一切紛爭解決處理，依和平的手段，不求之於其他如何解決」云云。

日本方面，在批准條約時，對於修文中，「於人民之名」字句，在憲法上發生異議，故當時附帶以宣言，而批准矣。

然各國當加入條約時，亦保留自衛權，當時英美兩國，解釋自衛權云：『防衛領土，及有特殊權益地域之防衛，乃當然之自衛權，且各國共在自衛權之主張，不許他國再置喙』故此次對日本行動，指爲違反本條約，極不可解，此種見解，蓋因關於事變發端，對侵害特殊權益之中華民國之不當，完全無視，乃不認識之妄斷也，況美國在締結該條約後，曾爲保護居留民，及特殊權益，出兵加里邊海方面，及尼加拉哥方面耳。

一，九國條約 九個國條約，乃於一九二二年華盛頓會議，在美利堅主唱之下，持有利害關係之日、英、美、法、意、[illegible]、華等九個國所結之協定也，其內容：關於中華民國之列國政策，保全中華領土，及在中華民國之門戶開放，并機會均等，以如上之二大原則所規定，此條約當時主張之美利堅，與中華民國締結，在對日本滿蒙特殊權益加以鐵鎚之意義下而起，從來每有機會，故華方即希望締約國發動本條約。

當此次事變、如前述日本之行動，除撤底基於自衛權外無其他，純應華方挑戰而起者，如以爲日本違反本條約者，須先考究事件發生原因，庶不致誤也。

南京陷落
對友邦軍政各長官 張總理致祝電祝詞

新京十一日國通電：張國務總理，十一日午前十一時半，向閑院參謀總長宮殿下，近衛首相，杉山陸相，米內海相，松井最高指揮官，長谷川司令長官，發出南京陷落之祝電矣。

新京十一日國通電：張總理十一日午前十一時半，赴關東軍司令部，訪問植田軍司令官，代表滿洲國，對南京陷落之事，致祝辭後而辭去。

滿洲重工業會社 重要職員內定

新京電：關於滿洲重工業開發會社，重役之人選，由鮎川日產社長與關東軍滿洲國政府愼重協議結果，內定如左。

專務理事，淺原源七（日產取締役）奧村愼次（滿鐵產業部次長）世良正一（同）田中恭（經濟部金融司長）。

理事，河本大作（滿炭理事長）小日山直登（昭和製鋼所社長）。

新綜合教科書 明春付印 國民學校採用

新京電：依據新學制自明年度起，使國民學校學生採用之新教科書，爲舉世無儔之綜合教科書，頗爲各方注目，教育司編纂官室，爲使此空前教科書版萬全，自今春以來晝夜兼行從事編纂，結果，在本年內最後校正終了，明年春初付梓，在二月新學期開始前，即可印就，至編纂內容，將於一月全省視學官會議上公布云。

美國將廢止北京駐軍 及撤退滬駐軍之一部

紐約十日國通電：十日之哈斯特各報，作爲上海特派員之報告，謂美國有撤退上海駐屯軍一部分，及廢止北京駐屯軍之計劃，頗引人注目，該特電要旨如次：

確聞明年一月，美國將上海駐屯軍中之第六聯隊及第四聯隊，用軍用船運香港，今後上海將僅殘餘禮儀之兵力而已，他方美國且有廢止自拳匪事件以來，具有三十餘年歷史之北京駐屯軍之意向，故駐屯天津之第十五步兵聯隊，亦有撤退之模樣。

依日本法取得之 特權質權 仍依日本法有效

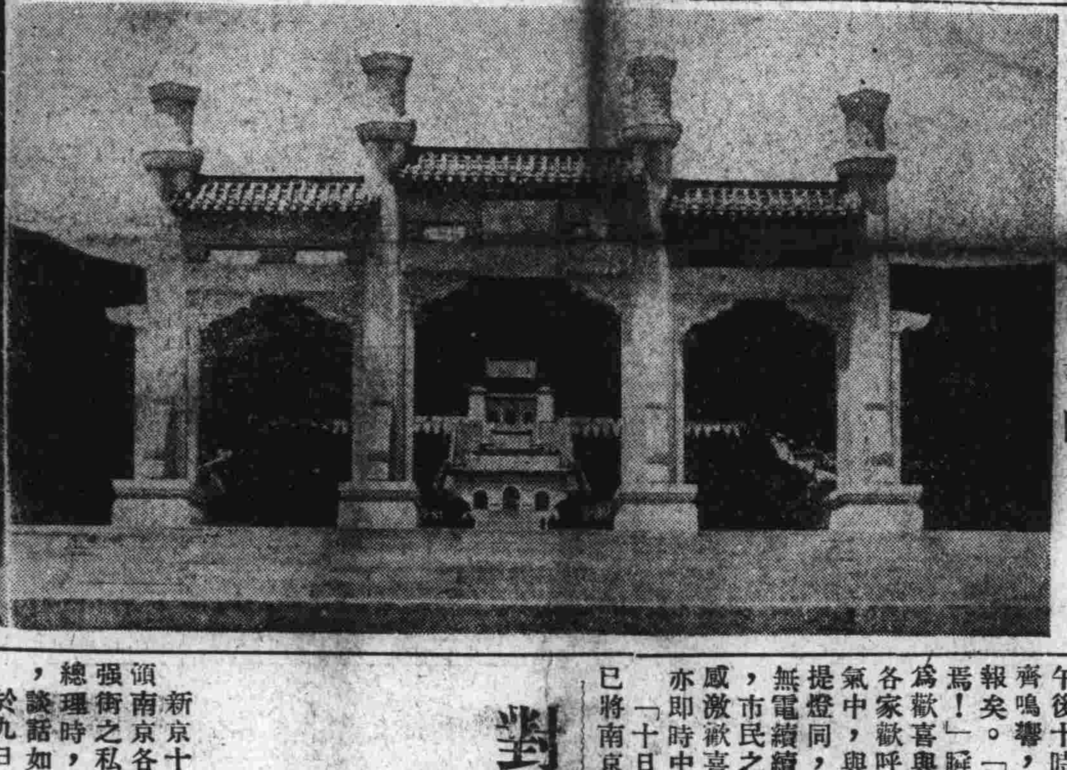
新京電：關於從前依日本法所取得之先取特權及不動產質權之件，經政府規定公布施行，其法例如左。

康德四年十一月三十日以前在滿洲國依日本法所取得之先取特權，及不動產質權，仍依日本法有其效力，就前項物權之得喪變更及實行、並其登錄、依關於與此最類似之滿洲國[illegible]

本法自康德四年十二月一日施行。

日滿經濟共同委員會 開十六次會議

新京電：日滿經濟共同委員會第十六次會議，十日在新京日滿軍人會館開幕，有東條委員長以下滿日兩國側各委員及隨員出席，審議滿洲國政府諮詢之設立重工業開發株式會社案，結果照原案通過，議定答覆依案施行云。



南京陷落後經日軍保護之 中山陵與明孝陵

接南京陷落之報 各地均熱烈慶祝
萬歲—萬歲之聲充滿各都市

奉天 奉天十日國通電：擧七十萬市民，所待望之南京陷落之日，遂來臨矣，此歷史的快報，由當報道之，待望之市民，均馳出戶外，連呼萬歲，有不顧寒冷，赴忠靈塔境內，向護國之英靈，由衷心表示感謝之意者，夜之奉天，一瞬間遂爲歡喜與感激之怒濤所圍。

奉天十一日國通電：將軍國日本之氣，高揚於世界戰史，同我皇軍之占領南京之日遂至矣，爲永久紀念此有意義之日，同時爲由衷心祝福皇軍之大勝，故奉天自今日午前十一時，各團體市民代表等，集合於奉天神社，嚴肅舉行戰捷奉告祭，又自午後二時始，日滿各學校學生一萬數千名，各各手搖日滿小國旗，行極盛之祝賀旗行列，將市內一巡，一方交通公司，將花電車，花公衆汽車，開於市內，於今日之祝賀，更加彩色，又由午後六時始，於日滿全市民總出動之下，舉行一大提燈行列，終了後，由同七時始，於忠靈塔前，舉行南京陷落祝賀市民大會，舉全市於感激歡喜中，渡過是日。

新京 新京十日國通電：中國軍之待爲最後守護之南京城，遂亦屈伏於皇軍之威力前矣，上海陷落以來，僅一個月，猛擊又猛擊，敵之最後防衛陣，亦遂至敗退，十日午後七時，遂爲皇軍所堂堂占據矣，接此快報之滿洲國國都新京，與詳報入電之同時，午後十時，全市汽笛，一齊鳴響，向全市民傳此快報矣。「此爲占領南京城焉！」一瞬間國都舉全數化爲歡喜與感激之坩堝矣，各家歡呼，雖於嚴寒之天氣中，與「萬歲」「慶祝」之提燈同，日滿國旗翻揚，無電續續放送戰勝之詳報，市民之耳目口，均充滿感激歡喜焉，電影院等，亦即時中止演映放送「十日午後七時，皇軍已將南京各城門，占領矣」之電快報，於觀衆時，均一齊高呼萬歲，跳舞場亦於萬歲萬歲之歡呼聲中，興奮之亂舞，咖啡屋等，已均高擧祝盃，如斯戰捷之國都之夜，於萬歲之歡呼聲中，包藏有無限之感激云。

德經濟視察團 明春來滿視察

新京訊：滿德通商貿易特產商品之價值日高關係，隨兩國政治經濟相互依存關係，愈臻緊密化，其友好程度，愈趨深甚，以滿洲特產大豆爲樞紐，已在德國漢堡成立滿洲貿易振興會，網羅對滿德國全商工業者，現下由現地日總領事館，滿洲國，駐滿總通商代表部，及特產中央會駐在所等合作，着手銓衡加盟會員，該會將俟結成後，由德國商品並關係業者間，選代表五名，赴滿視察滿洲特產經濟，現正銓衡代表人員，並向特產中央會折衝支付旅費補助金，一方特產中央會，當於十五日理事會時付議此案，正式決定之、聞該一行來滿期，當在明春三四月，對於德國財界代表者視察滿洲之成果，與該會今後之積極的活動的倚畀，足以高揚滿洲大豆世界的商品價值，關係方面，頗爲期待。

滿洲國人事異動 舉行參議特任式

新京十一日發國通電：滿洲國人事，外務局政務處長龜山一二，任滿日經濟共同委員會，滿洲帝國委員隨員。滿日經濟共同委員會滿洲帝國委員隨員，龜山一二，任滿日經濟共同委員會幹事。滿洲帝國委員隨員筒井潔解，任滿日經濟共同委員會，滿洲帝國委員隨員。滿日經濟共同委員會幹事筒井潔解，任滿日經濟共同委員會幹事。

新京十一日發國通電：參議府副議長橋本虎之助氏，參議及新參議大橋忠一，古田正武兩氏之特任式，于十一日午後三時，在宮內府勤民樓，于皇帝陛下親臨，張總理，宮內府兩大臣侍立之下，嚴肅舉行。

蔣介石 擬下野外遊

紐約十日國通電：就南京陷落後之蔣介石之進退，言固有種種之推測，但十日上海發之UP電謂，蔣介石，結果將爲不得已之下野外遊，約一年左右云。

保定南方附近之 殘敗兵歸順

石家莊十日國通電：京漢線東長壽（保定南方）附近，因我軍如急風之攻擊，有逃遲之殘敗兵，多數潛在，此等殘敗兵，至最近，窮乏困憊，已達其極，出沒於附近之各村，掠奪民家，儼然匪賊化，九日午後，有約百五十之殘敗兵，向東長壽之我警備軍，申請歸順矣，此等殘兵，早已抱有歸順之意志，然以未得其機，遂至遲遲者也，觀測今將以此爲機會，而續續歸順，因此，至今傳爲不安定之同地方，亦將完全成爲安善地區。

飛遼河視察 日治水專家抵奉 明日返京列席國務會議

奉天訊：爲視察遼河流域及治水工作來滿之辰馬技監等一行，七日午後二時十分許乘亞細亞號列車到奉，受滿日關係方面多數出迎，即行下榻於大和旅館，旋於八日午前九時許，由奉乘機，沿遼河基點，實施視察，該一行預定在奉日程，爲九日午前，由奉沿遼河更行飛往錦州，當日歸還奉天，十日視察撫順，遼及營口，十一日午前，視察石橋，營口港，午後歸還奉天，十二日午前乘飛行機視察遼河上流，午後歸還新京，十三日列席國務院會議云。

「謹代表七十萬市民 感謝日軍之大戰捷」 奉天市長金榮桂之談話

奉天十一日發國通電：國民政府之首都南京，陷落之際，金市長，深讚賞皇軍之勇敢進擊，談話如次：

今次以戰史上稀見之神速，一擧攻陷南京之事，爲日本軍之成功，固不待言，而使容共抗日政策之牙城之國民政府，陷於最後之末路，喪失其施政之機能，則今後對日滿華三國親善，有積極的決意之新政權，可以見諸誕生，由是日滿華提攜，爲東洋和平，亞細亞民族之發展也，余以爲此乃欣然可爲者也，謹代表奉天七十萬市民，對日本軍之戰捷，由衷心祝福，與感謝焉。

郵政總局計劃 電匯速度化

新京電：滿洲國郵政匯兌，此次因接受附屬地通信權，繼承奉天日本側匯兌處賬簿及各附屬地日本郵便局，其辦理局亦隨之倍增，現在共達一百六十二局，郵政總局，爲求轉匯迅速起見，乃新設電信匯兌制度及轉賬速達制度，已自十二月一日起，在國內及滿日間開始辦理，蓋電信匯兌係向匯兌處交款求匯，由匯兌處利用電報，通知對方付款，而謀送款敏速，且辦理至急電報，私用電信文之價亦廉，納電報費即可送達云。

宋子文氏 任廣東省政府主席

香港十一日國通電：廣東省主席吳鐵城，近轉而他出，其後任，因鑑於該省，爲今後中國之經濟中樞，故在重慶國民政府嚴選中，但已內定全國經濟委員會常務委員兼中國銀行董事長之宋子文，爲廣東省政府主席，近日即正式發令云。

對日軍佔領南京城 各要人之欣喜談話
「南京佔領者 即國民政府潰滅之意」 張國務總理之談話

新京十日國通電：齎佔領南京各城門之報，於自衛之私邸，訪問張國務總理時，總理滿面現喜色，談話如左：

於九日之報章上，已載有日本軍，已包圍南京，預料在今日陷落，日本軍遂如數次之聲明所明示，對蔣介石國民黨，進膺懲之師，此爲東洋永遠之和平故焉，一般中國民衆，爲蔣介石之犧牲者，良可嘆也，想中國軍，絕不敵勇壯整備之日本軍，概今遂後悔焉，南京佔領者，即國民政府之潰滅之意義者也，最後慶祝南京占領，并對日本軍之神速，果敢的奮鬥，謹表敬意。

「南京城之陷落」 爲國民政府實質的顚覆 于治安部大臣之發表談話

奉天十一日發國通電：爲巡閱慰問管內軍警，而滯奉中之于治安部大臣，得知南京陷落，滿面喜色，談話如次：

南京亦陷落矣，對於神速果敢之皇軍之武勇，由衷心表示敬意與感謝，同時對此光燦世界戰史之戰捷，謹致慶賀之意，夫南京之陷落，爲使國民政府之實質的顚覆，爲一地方政權之意者，中國民衆，以此爲契機，覺醒抗日之惡夢，爲求眞的東洋和平之確立，切望日華滿互相提携之事之實現，由於南京陷落之際，更使日滿共同防衛之眞義，達於徹底化，並將兩國一致向膺懲暴華之聖戰邁進之覺悟，益加以堅固之意念云。

華北愈明朗 南京陷落 葆省長談

奉天十一日發國通電：接到南京陷落之捷報記者，訪葆省長，劈頭即詢記者，南京陷落了嗎，機而以感激之容，談話如次：

日華事變以來，日本軍連戰連捷，一氣攻陷南京，對於將士之勇敢，余等喜極，只有慶祝而已，中國軍既已全無戰意，當然敗北，於是共產主義，遂根本的破壞矣，而南北華共同明朗化之事實，爲喜之不盡者，爲東洋和平人類福祉之增進，益祈禱日本軍之奮鬥與武運之長久，中國國民，宜清算誤於抗日思想，急速確立日滿華親善之實。

南京陷落後
敵在南昌設戰時大本營 利用共軍擬作最後抵抗
張治中募新兵三十萬

上海十二日國通電：首都南京亦睹弱陷落，遭慘敗之蔣介石，不改抗戰狀態，於最短時期內，在南昌設戰時大本營，決爲最後之抵抗，大本營之組織，使共產軍首領朱德，毛澤東等，就重要任務，一方使張治中，徵三十萬新兵，加緊訓練，又集廣西四川湖南之各軍，爲軍事機構之强化，同時，變更今後作戰之方式，以備日本軍之猛攻云。

血染紫金山 管原部隊長戰死

華光門外十一日發國通電：十日於佔領稱爲南京之鎖鑰之紫金山，於攻討南京戰，樹立偉勳之富士井部隊之猛將管原梅吉隊長，於午前十時半，飲受敵彈，血染紫金山頂，口呼「天皇陛下萬歲」，而壯烈戰死。

為確定東洋之永久和平
於極緊張空氣中交換熱烈意見
日四相會議對中國事變新階段之國策

東京十日國通電：帝國政府，因確立對處攻略南京後之不退轉方針，於九日午後，舉行四相緊急會議，關於第二段第三段之長期抗戰，所有須行協力之外交工作，財政政策等，實行無忌憚交換意見，於是帝國以如磐石之確信，與不拔之決意，對處事態之根本方針，所有之基礎意見，遂見一致。十日之閣議席上，改由近衛首相，提議將關於應付中國事變新階段之國策，實行開誠布公，交換意見，於是各閣僚，遂對於確立東洋永遠和平之重要國策，於極緊張之空氣中，交換熱烈之意見，而各相之意見，均對於九日之四相會議之結論，絕對支援，更於深刻，將中國側之情勢，及各國之態度，互相研究，開陳關於帝國方針，積極展開之建設意見，綜合此種意見，大體如左：

鑒於蔣政權，以排日抗日為統一國內之重大政策，以迄今日，遂於日華間，引起一大不祥事件之事實，如以蔣政權為對手，進求收拾事變之方策，自屬困難，特以最近中國，因非常困窮，已有策動和平之模樣，不過如通觀其大義，則明瞭決不是出於自覺東洋和平之大義，而僅係一時的逃避窮困之糊塗政策，故我方，除中國放棄排日抗日外，對於和協交涉之說，決固守緘默，而惟向初志邁進。

南京陷落後陸軍省之通牒
聖戰目的在使日華真意提携

東京十日發國通電：以開始總攻擊南京之十日，已迫目前，於南京陷落前，以櫛淵陸軍省高級副官之名，向全陸軍之官衙學校，各部隊通牒，對於南京陷落，軍中央部方面，於南京陷落之機會，向全軍將日華聖戰之大目的，使令全軍深求澈底，故發如次之通牒焉，

南京陷落，於作戰上有極重大之意義，然以此意度為中國事變，將近終局，則斷乎不可，聖戰之大目的，在乎能招來日華兩國民之真意協力提携，於是則更待

今次光榮為護國英靈之可貴犧牲所致

今後之努力，毋以南京之陷落，而徒事於祝賀等事，且迄今日所發揮之光榮，應思此乃由於在戰線上，化為護國之英靈，以可貴之犧牲而換來者，宜向靖國神社，執行祈願祭，及慰安戰傷者云。

近衛首相闡明對華根本方針
為斷然膺懲計當不辭長期一戰
對第三國之糊塗調停表明排擊

東京十日國通電：帝國政府於十日閣議，議決對華之根本方針，將於南京陷落時，向中外，闡明對華強硬態度，以近衛首相談之形式，發表聲明矣，

「近衛首相談」我國對於今次之聖戰，為最後之盡力，希望東洋永遠之和平，於此見地，而期戰局迅速終熄，南京政府導東洋和平於逆行之事態，故我國應斷乎膺懲之，不辭長期戰，為達成終局之目的，向前邁進，第三國為此凡關於蔣政權之糊塗的和平工作，亦在斷乎排擊之列，以此意旨，強硬態度，宣明於此，可以見矣。

奇特之蘇聯
不採用獨身外交官
駐外使節禁止携眷
將家族留國內作為抵押

華沙十日國通電：據本地新聞所載，莫斯科發之報告云，蘇聯政府，今後不採用獨身者為外交官之方針，近將公佈，關於此事規定之內容，係鑒於蘇聯外交官，一度在外國服務以後，便極度嫌厭本國之服務，因而其中，多有與歸國命令之同時，即行滅踪者，故以此防止之，其規定為強制結婚，被命赴外國服務之使節，不許其携帶家族，而以殘留於莫斯科之家族，作為抵押，強制其過獨居生活，又在該規定公布之先，現在在外國服務中之外交官夫人，均陸續召還本國云。

占領南京捷報傳來
對於皇軍進擊勇姿
天皇陛下聖心滿足

東京十一日發國通電：接到占領南京各城門捷報之十日夜，萬民騰歡，勢如鼎沸，恭聞天皇陛下，對於南京之總攻擊，睿念深切，遠注疆場，屢向值班之四手井陸軍武官，入江，德川兩侍從等側近侍立者，御垂詢戰況，對於皇軍如怒濤情勢之進擊姿態，御極滿足，及披閱奏上之占領各城門之捷報時，天顏殊麗之至，得以拜察

最近之蘇聯外交（續）

中國事變發生後，在華蘇聯外交官的活動，是越發的露骨了，由蘇聯向中國，派遣有力的共產黨員，於廬山同着蔣介石與共產黨領袖周恩來間協議，決定中國國內，准許共產黨的進出，並對共產黨的活動，須要以放任方針，藉此則赤魔得着在中國，自由橫行，大揮其毒手了，當着這個時候，國際共產黨對中國共產黨，指令說乘着中國事變，混亂的時期，對華的赤化工作，須要猛烈的開始活動，因此中國共產黨，對中國軍隊，教授，學生等，大行赤化，又得着赤化上海，漢口，天津，廣東的四大都市，其他具體的實行方法等，盲目的煽動着，真是不醒世事到萬分了。駐華蘇聯大使「鮑哥莫洛夫」受着本國政府的命令，在事變前，就狂奔着辦理赤化一切的工作，由國共合作以來，公然的在中國各地，猛烈的運動着，全華的赤化工作。在中國事變進行中的八月二十九日，蘇聯與中國兩政府間，發表締結華蘇不可侵條約，蘇聯又命駐華蘇聯大使館附陸軍武官列賓少將，與南京政府間，成立締結華蘇密約。

失火道歉並申謝

昨晨九時頃敝店失火致生騷擾謹表歉忱又早晨本屬甚忙之時竟蒙慰問特表謝意此次敝店失火僅燒去窗佈之一部即行消滅深屬不幸中之幸謹啟

滿洲電業會社 哈爾濱支店敬告

昭和十二年十二月十二日

光陸

十年之內恐難再見這樣奇稀名片
林深菁密包藏着一片荒狂的野獸
猩猩力大兇猛林中稱雄萬獸驚逃

虎嘯！獅吼！猿啼！

今日十一點半開演

首次來哈 備有詳細 滿文字幕

獸片之權霸者！
影片中之珍物！
人類稀見實寫！
宇宙間之奇篇！

一丈餘之大猩猩現世造反

烈獅一聲怒吼百獸魂不附體
猛猿獸慾如狂令人不堪逼視
山野荒景森森蔽日陰慘怖人

加演 偵探社會奇離珍片
（一）街頭死屍 奇離怪誕！
（二）中國事變新聞

（美國影片公司超野獸片）

金剛復活

啟事

敝者博克圖寶隆裕興記採木公司包銷興安採木公司各樣木材出品

種類營業
落葉松 電柱 大小粃木
長短椽木 大小椽木
一切元木 無一不備

物美價廉，批發零售，恐未週知，特此登報聲明

賬房設濱洲線博克圖驛電話四一番

葦河縣公署佈告 財地管理第　號

為佈告事查德政堂五吉公司在本縣境內所有土地現經滿拓本社決定買收凡在該堂等區域內有土地權利者迅依左開期限將照契送交本署以憑轉繳領價倘或逾限不繳自甘放棄者即按地主不在地之辦法由本署收回出賣原照公布作廢事關土地權利各地主切勿自誤為要此布

記

買收地域 德政堂東至韋沙河西至縣界北至鐵道南至大直板山

五吉公司（同盟公司在內）珍珠門灰菜頂子大楞廠黑魚汀小車子山

收照日期 自十二月一日至二十日止

康德四年十二月三日

縣長 蔡興吾

興安採木公司啟事

濱洲線博克圖驛

營業種目
電柱及根枕木及薪材
足場丸太
建築及用材
其他丸太類
批發零售不惧主顧

一切均係落葉松並有白樺各種材料品類繁多不及備載

興安採木公司總經理 金澤、仁謹啟

賬房設博克圖一面街電話一七番
支店哈爾濱八區義昌隆電話三三九六番
支店海拉爾中央大街永田商店電話四六六番

聲明圖章作廢

啟者敝等前於九月間經三棵樹鐵道工場黃仲芳先生介紹投考鐵工之事同時敝等將名章履歷像片等交伊代呈惟經兩月有餘事情未妥伊始將敝等圖章返還緣敝等深恐圖章在外多日發生意外之事茲特將該項圖章聲明作廢計開楷圓形楷書圖章五顆

楊鍾亭　楊鎮山　吳永成　邢壽峰　叢樹森

虎林縣商會清理荒商三盛東債務聲明

查荒商三盛東於康德二年十月六日經本會依商會法將保存之物品拍賣貸價扣合每債額國幣一元攤配國幣一角三分一厘五經大多數之債權人承認及官府備案後起始開領迄逾二載前來領取者已至五分之四其未前來領取之五分之一多係遷往他埠殊屬遺憾本會為促其善後圓滿起見特刊報端使未領債權人迅速咸知赴速前來領取俾查本會清理善後完善而期債權人不受其意外之損失特限於康德四年年末日為清理完案期過期即作無效特此登報聲明

巴拉斯　電話第七五〇四番

今日公演

聯華公司全部對白有聲巨片

慈母曲

流盡天下父母淚！
刺盡天下子女心！

聯華之曲嗚必驚人！
漁光之曲動魄驚魂！
慈母之曲神乎其神！
錯過此片可惜萬分！

亦壯亦諧 可歌可泣

早場票價依然一角
每日由上午十一時半開

靈性與物質之衝突…
家庭與社會之畸形…
青年子女之風流棒…
老年父母之抹淚巾…

劉繼羣　林楚楚　洪警鈴　黎灼灼　鄭君里　白璐　張翼　陳燕燕　葛佐治　陳娟娟　羅朋　龔智　黎鏗　章志直　梅琳　蔣君超　黎莉莉　韓蘭根　與秀岑　尚冠武　劉瓊　黃筠貞

（全體合演）

敖連特……馬迭爾

今天開演兩部巨片

祝君好夢（暫名）
海國之譽（暫名）

馬迭爾 敖連特 兩院均於三點半開演

注意

一九三八年的大衣 是珍珠絨的！

有 福豐號百貨店 備

南京陷落慶祝大會
哈市官民昨午盛大舉行
持旗遊行·提燈大會·燃放花炮　旱船秧歌·一時極盡慶祝之盛

本市日滿軍事當局，自於十日夜十時十八分，得到南京陷落之捷報後，即依預定，即時通報哈爾濱電話局，放送局，分頭聯絡，通報此喜訊於市民間。一方由市內各大工場內，鳴放汽笛。同時協和會哈爾濱市本部，爲慶祝南京之陷落，早已將慶祝之手續，向各方聯絡就緒，專候此訊到達，立時舉行。故於昨日(十一日)晨間，即與各機關，各分會聯絡，於午前十一時許，集各分會，各機關之代表，赴南崗〇〇部隊，向聖戰戰死者遺骨，舉行默禱，祈其冥福，並銘感南京歷史的陷落。另外於午後零時，於市內各工場汽笛一齊鳴放之下，在市街通行中之市民，亦一齊默禱。於午後一時，依本報前誌慶祝大會之遊行，預定分別自南崗道裏道外三處地點出發。計南崗方面，第一班由日本高等女校，花園小學校，女子兩級中學校，師範附屬學校，撫順街校，西市場校，建設校，馬家溝校，郵政街校，通道街校等，在神社參集。於依式舉行式典完畢後，向特務機關及日本軍司令部方面，遊行慶祝。第二班，由哈爾濱學院，日本中學校高等工業，初級中學校，工業學校，醫科專門，聖烏拉甚米爾校，白俄事務局校，第一實業中學等校學生，亦於同所參集，一同舉行式典完畢。沿大直街，赴海軍防備隊，衛戍病院等處，遊行慶祝。道裏方面，亦於同時間，集合道裏，新安埠，各地方之市立小學校及市署側，各協和分會，稅捐局等，在道裏公園，舉行慶祝後。由公園出發，經由新城大街，中國七道街，中央大街等處，至軍官街，遊行慶祝。道外由教育科，於午後一時，集合各市立校，私立校，在道外各機關，保甲等，依式舉行，並順沿正陽街遊行，經由許公路至第二中學校庭解散。午後六時，仍分爲兩班，分別在南崗神社及道外公園，舉行提燈大會。並於同處燃放花炮慶祝，茲將各班參加者列左：

第一會場

第一班，最前列爲在鄉軍人，依次鐵路局，郵政局，稅關，電電會社，哈爾濱學院，國防婦人會，國防婦女會，南崗保，於舉行式典後。自神社出發，經由車站街，領事館前(萬歲三唱)，醫院街，憲兵隊本部(萬歲三唱)特務機關前(萬歲三唱)，大直街〇〇部隊(萬歲三唱)，〇〇部隊(萬歲三唱)，〇〇部隊(萬歲三唱)，後在哈爾濱鐵路局前解散。第二班，最前列爲在鄉軍人、以次省公署、專賣署，法院，檢察廳，稅務署，地畝管理局，營林署，警察廳，香坊保等，於舉行式典後。自神社出發，赴海軍防備隊(萬歲三唱)，陸軍病院(萬歲三唱)，〇〇部隊(萬歲三唱)，〇〇部隊(萬歲三唱)，然後解散。第三班，最前列亦爲在鄉軍人，依次青年訓練所，市公署，日滿製粉會社，電業會社，航業聯合局，日滿工商事，中央銀行，興業銀行，日本人會，國際運輸，朝鮮人分會，外務局駐哈辦事處，白俄事務局法西斯蒂團體，飲食店組合，料理店組合，旅館組合，地段街町內會，國防婦人會，國防婦女會，商會，綏緯保，新安埠保等團體，於式典完了後。即由神社出發經由廟街，市場前，義州街第四軍管前(萬歲三唱)，軍官街，地段街，石頭道街，中央大街，警察街前解散。

第二會場

於道外公園參加者，航務局，計器公司，正陽保，南新保，北新保，道外商會，回教分會，士紳分會等，於舉行式典後，由第四軍管區音樂隊前導，依次出發，經由正陽街，在憲兵分隊部三呼萬歲，然後經由許公路，在初級中學校前解散。一方由道裏外兩商會及回教分會，所主辦之龍燈，高橋，旱船等，慶祝秧歌，亦於日昨午後，分別扮妥，出演於各街頭。市民圍觀，頗形擁擠，至午夜始行盛大終了云。

萩原副警察廳長 昨日抵哈接任視事
對廳內全員訓示六項

原吉林省警務廳警務科長萩原八十盛，榮轉哈爾濱警察廳副廳長後，於昨日(十一日)午前十一時四十五分，於白廳長以下全廳高級幹部歡迎下，由京到哈。降車後，與往迎者寒暄，然後乘警廳事先預備之汽車赴南崗喇嘛臺先參拜神社，繼則返回哈爾濱警察廳，正式接任視事。但該廳全體人員，以及各警察署總務主任等，共不下五六十名，在該廳門前列隊恭迎，及該氏到廳降車時，逕赴二樓副廳長室少息，遂一一接見各科署長等，於十二時四十五分，在該廳底樓會議室，向全體人員致就任訓示。本人學疏才淺，此次被任命爲哈爾濱警察廳副廳長，今日正式來任視事，本人對哈埠情形，極爲隔膜，此次來任，惟有期望諸君協力相助，爲不勝切盼者。關於警務事項，本人因接任伊始，日後再與諸君討論，但就本人所懷之感想，藉此機會，來與諸君略談。

一，唯一希望者，即望諸君本照建國精神，無論如何，努力工作，對回鑾詔書，要明瞭澈底。

二，治外法權已行撤廢，此在滿洲國一切增加强化，對於諸君之待遇，無論新到舊有人員，難免煩言，但仍希諸君忍耐，努力所事。

三，對個人人格修養，須立求向上，其次警察法規，則望諸君注意研究。因爲治外法權撤廢，對居住之外人，施行保護懲罰等，非詳明警察法規不爲功，爲此希望諸君多加研究。

四，其次對外人之風俗習俗，各國不同，我等警察官吏，務須注意研究。雖然不能特別研究，但亦要了解其一切習慣。

五，在過去，本人時常在報紙看見哈市發生之一切事故，較其他各處爲多。本來哈市爲國際都市，市民雜居，我等如不明瞭外人之風俗習慣，則每遇到事故發生，難免發生窒礙。

六，本人對哈市情形，不甚熟悉，除望諸君盡力援助外，本人惟有本照建國精神，盡忠報國而已。

氏於訓示畢，即返阿什河街二十三號私邸，並定明日(十二日)起，向本市各機關致新任拜訪之禮云。

圖：昨日本市官民舉行南京陷落慶祝大會，遊行隊於特務機關門前，三呼萬歲聲中之概況。

哈鉄管下各線 貨物移動狀況
貨物列車調度計畫
配車系發表

昨據哈爾濱鐵道局配車系發表，本月中旬，貨物移動狀況，與貨車調度計劃，樹立之方針如下：

貨車移動狀況 因特產穀類行情，除小麥外，概呈軟調。因戰果之擴大，而加入交易觀望解決，與船運不安之解消等之好材料，購買旺盛，報運必能益呈活況。大豆包含混保，一日平均一百五十車之受寄，旬間有七萬五千車之預想，小麥十一月末，院內在貨擁有二十五萬廸有餘，行情亦呈硬調。且因受各地製粉界在庫品微薄之反映，以濱北，濱洲線爲主體，此項輸送，殊有迫切之勢。旬間將不下二萬廸，加算其他穀類，特產總計，旬間可有十一萬廸內外之預想。惟前記特產中，豆餅因受原料價廉之反映，操業愈呈活氣。由八區及其他，旬間約有六千廸左右之移動。加入其他大豆與麩子等，到着北鮮線者，大體推定爲一萬五千廸。至其他貨物，因季節關係，土木建築材料雖形減少，但代此之煤薪類輸送，殊有增加之望。又哈市附近迄發之麥粉與雜貨類，因新正在邇，當呈旺盛之狀況。再加乾草及甜菜等之季節貨物，旬間合計能有八萬廸貨物移動之預想。其他方面，由社線發來之煤，因哈市及內地存貨薄弱，故輸送急迫，與新正用品之鮮貨類，繼續強調之模樣，預想輸送，當呈更進一層之活況也。

貨車調度計劃 因貨物之移動，業如上述之旺盛，更加以前旬末，擁有十七萬餘廸之滯留貨物，各處爲堆積如山，且益有增加之趨勢。聞此對策，乃於本旬，首先企圖輸送力之充實與輪轉材料之漸近的配配。於哈爾濱窯門間，配置八個列車，窯門新京間，配置七個列車，綏化哈爾濱間，配置五個列車。此外按其必要，更於濱洲線，濱北線，擬保持能運轉臨時列車之彈力。同時由旬中起，施行提高蔡家溝窯門間之牽引定數，俾將因輸送不如意而經過日數累加之僻地滯貨，優先處理，一日平均發送十七萬廸爲目標。總之，期於貨車運用之敏活化，尤須更加一層之善處云。

社會事業介紹
＝本報記者視察記＝

五，慈惠小學校

濱江世界紅萬字會，於大同元年秋季，因松花江洪流浸入市內，道裏外各繁華市街，頓成澤國。該會本諸救濟災患之宗旨，除按規定施放粥米散發衣服外。於濟溺拯飢之中，見夫被災者之子弟，半因家財付諸洪流而輟讀，當即於是年冬季，由該會會長開全體會議議決，按照會章，創設平民學校，以救濟劫後餘生無力就讀之兒童。於是由會長等，以次倡議籌集基金一萬六千元，並決議凡担當基金之會員，任爲校董。校址即暫設於該會山街房舍之後院，呈請立案，而開始授業。初代校長爲董慧英，旋於大同二年春季，改爲正式學校，並公佈招生，一面調查就近失學兒童，廣爲收容。當時己有高級學生一班，初級三班，共計學生二百六十餘名矣。嗣後以會衆不遺餘力之援助，促其發展，以迄於今。計高級學生二班，初級學生四班，共計六班，學生五百十名，教職員九名，完成私立學校中最優秀之設備，近而媲美於市立學校焉。校中之設備，可謂較普通學校無何遜色，應有盡有，授課科目，及教授時數，悉遵照現行學制規定，無稍差異。且準備於來年一月，更改新規定之學制時，亦遵定章，按新學制辦理。學生之籍貫，以奉天占絕對的多數，次之爲山東及本市者。家長以從事勞動者占第一位，次之爲商農，其他界者僅少。據該校校長趙君對本報記者談：

該校最近因各方面極願其子弟入校就讀，故教室中極呈擁擠，僅初級一年級中，即達九十餘名，室內桌橙不敷應用，已屬極平常之事。而校外學生，希望入本校中讀書者，尙源源不絕，惜已無地容納矣。學生之訓練，以使其遵守一切規則，禮貌，秩序，清潔，而達成將來爲社會中堅分子，良好國民爲原則。其獎勵，以加分，記功，獎品，獎狀，獎章等，遞級而上獎勵之。如違犯學校規則者，決行從嚴訓誡。學生之用品書籍等，完全由學校中供給，制服等項自備，且不收學費。體育場所，即設於該校之後院，暫假鐵路局用地一段，內中設備、亦頗齊全。惟遊藝室內，房舍不甚敷用，較爲逼窄云。

綜觀該校之設備，一切均極完善，且因該會會員之樂助，經費尙超，在私立校中，倶稱充足，辦理亦可謂完善。惟各級教室，因該校之地勢關係，對採光上稍不充分，是爲美中不足者。學生因該校師長之循循善誘，課科之進度及成續上，均極適合理想的標準。學生之成績品，如刻竹，刻木，繪畫等項，臚列室中，美不勝收。亦足見該校教職員之苦心孤詣，指引學生之孜孜不息，精神表現無餘。該校初級一年，每週二十二時，二年二十六時，三四年，均爲二十九時，高級一二年，均按三十五小時分配云云。

南京政府還都後
完全失却統制能力
＝市署行政處長馬駿聲放送

哈爾濱市公署行政處長馬駿聲氏，爲期民衆對於時局有深切認識，特於日昨(十一日)假放送局，以「國民政府還都後之統制能力」爲題，向民衆放送，其內容如左：

鄙人所要向諸位說的事情，就是國民政府還都後之統制能力，在講這個問題以前，先要向諸位研究一下，就是國民政府在還都以前之統制能力究竟如何。這一個問題，鄙人敢下一句斷語，國民政府，在還都以前，是完全無統制能力的。從來國民政府的片面宣傳，以爲國民政府，已經統一。殊不知國民政府，只具有統一的形式，究其實際，並未到眞正統一地步。至於新制能力一節，更談不到，換一句說，簡直是一點也沒有。試觀自辛亥革命，成立中華民國以來，迄今已二十有七年，無一年無內亂，無一省無爭端。軍閥跋扈，割據稱雄，土匪充斥，劫掠滋擾，兵連禍結，全國幾無乾淨之土。就中如直皖戰爭，直奉戰爭，晉奉戰爭，華中之盧(永祥)齊(燮元)戰爭，川中之楊(森)鄧(錫侯)戰爭，胡漢民被逐，汪精衛被刺，西安事變，像這樣的戰爭，簡直是不勝枚舉。總而言之，都是同室操戈，自相殘殺。譬如一個大家庭，數世同居，從表面上看，似乎合成一家，像有統制，其實，兄弟之間，互存私見，各自相爭，不是鬧分家，就是爭產業。而爲家長的，更自私肥已，對於他們子姪輩的爭執，亦自然無法平息，簡直鬧成一場糊塗，像這樣家庭，那有不立見消亡的道理呢。至於現在的國民政府，在未還都以前，因其建都南京，故又稱之爲南京政府。這個政府，是由蔣介石趁軍閥割據，(未完)

哈市新商會將誕生
目下即進行組織
先行着手開催籌備會議
會址人選等均須由籌備會決定

自新商會法公佈實施後，因哈市商業情形不同，各商對商會之組織，亦頗關心，多欲一明個中眞像。但自商會法公佈後，產業部，曾招集各地商工科長赴京，對新商會法，有所解說。日昨(十一日)記者曾向某關係者探詢哈市商會之組織，及此次赴京商討事件之經過，當經答覆如下：

本月八日，曾赴京向產業部商討新商會改組事宜，前日(十日)始行歸哈，大致一地區一商會之辦法，決無變更。但哈市共有日滿俄四個商會，先行一律解消，將來商會之名稱，會址，會長，副會長之人選，及額數，以及董事等，均無一定。目下即着手組織籌備會議，一切事務，由籌備會決定。此事由省方主辦，此次赴京，並無討論事項，不過關於新商工會法，當局有所說明云。

南京陷落後
韋市長感想談

此次日本軍，以敏速果敢之進擊，於隔昨(十一日)夜十時十八分，攻克中國之首都南京。對此捷報傳來，哈市於昨特舉行市民慶祝大會，及提燈大會，以資慶祝。(如另條所誌)，昨哈爾濱市韋市長，對往訪記者，以南京陷落，發表如左之感想談話，茲誌如次：

中國之南京政府，毫無親仁善鄰之心，其一切舉措，實屬無狀之極。故日本帝國，於忍無可忍之下，整備軍旅，實施膺懲。於數月以來，所向無敵，已於日昨，將中國之首都南京攻克。捷報傳來，挫却敵方之驕氣，東洋和平，依今次之南京陷落，當於不久必能實現。我等值此千萬年難遇之機會，於歡呼慶祝之餘，惟有謹祝日本友邦帝國萬歲，並恭祝日本友邦武運長久云云。

夫妻背道而馳
妻求下堂夫請同居
証人據實而言法官定期宣判

鄉間女子時玉蘭，曾以不堪丈夫及婆母之虐待爲理由，向法院具狀，請求與丈夫宋連雲離異。法院曾一度審詢，並由時玉蘭舉出證人，法院當於日昨傳原被告兩方，並証人等，開庭審理。首先詢問証人大嶼屯甲長劉月琴，詢及宋連雲是否對時玉蘭有虐待行爲。劉月琴則供訴，於本年六月，天將日沒之際，時玉蘭突然向保甲所報告，擬返回瓦盆窯其母家，並謂受婆母虐待，無論如何，亦必赴娘家一行。余當時因青紗障起，並兼其係女子，即加阻攔，恐途中發生事故，但時玉蘭歸家之意甚堅，余當時向其威脅，如不聽勸，即以其逃跑爲由，向警所報告。時玉蘭乃行中止，然後由保甲所將宋連雲及其母傳至保甲所，宋母則謂時玉蘭因回娘家，並不肯做飯，雙方曾起口角，並無虐待行爲，平日亦無逼其作不名譽之事云云。然後又詢証人朱學孟，因其未到，由副甲長王立勳代理。王則謂：時玉蘭於今歲五月歸家時，曾赴其姊家串門，宋妹控其逃跑，宋連雲請客陪禮並包工資之事均有之，其餘則別情不知。審判官將證人詢畢後，乃問時玉蘭，時則謂證人之言，僅知其一，不知其二，彼確有不時毆打之行爲，無論如何，必請求判離。詢之男方，宋連雲則謂：證人所言均實，但鄉人終年辛苦所得無幾，娶妻殊非易事，但無論如何，亦不顧離異。審判官則謂：定本月二十一日宣判，然後即行退庭。

楊高等法院長
今日出發視察都市司法
山口次長明日赴各縣巡視

哈爾濱高等法院長楊繼楷氏，爲明瞭管內司法行政辦理狀況，於前曾赴海倫綏化，慶城等縣，作任事後第一次司法行政視察。現更爲知管內各重要都市司法事務進行情形，乃定於今日(十二日)午前，偕同書記官長王祝三氏，赴牡丹江，佳木斯兩都市，對司法行政事務之視察，預定十八日返回本埠云。又高等法院山口次長，定明日(十三日)偕同小池繙譯官，赴肇東，肇州，及郭爾羅斯後旗，視察司法狀況，定十七日返回云。

兩出苦海又有幾番風雨？
一度變情發生無數葛藤！
最毒莫若妓女心，可爲戀妓者戒

李蘭文與玉亭案高等法院昨日審理

山東人李蘭文，年三十四歲，於數年前，即在新京開設綵布工場。於去歲春間，在新京頭道溝四樂堂，認識妓女玉亭。二人因熱度關係，李蘭文即將其領出，旋即帶來哈埠。未數月，在道外福順棧居住。李蘭文因經濟告絕，彼則獨自返回新京，籌措款項。此時即使玉亭留哈，獨自一人居住，遂與素日相識之張某，二人同赴海倫，張某將其帶到海倫，即將其拐賣該地妓院中，當得身價一百廿元。及李蘭文返哈，不見玉亭，不知所往，遂亦跟踪尋找。及將其尋獲，又以國幣一百三十五元，將其贖出。及於本年春間，不料玉亭將其領來哈埠。突又以圖利誘拐罪名，控告李蘭文。此案經地方法院判李三年有期徒刑，並科五百元罰金。李不服，乃又上訴高等法院，於昨日(十一日)午前十時，即票傳雙方到庭審理云。

本報新年懸賞徵文啟事

啟者，灰飛葭管，臘雪將殘，頌上椒花，春符欲換。逆寅餞亥，古傳正始之詞，剪彩傾銀，世重履端之慶。本報有鑒及此，爰於康德五年，元旦之辰，徵集紀念作品，發行慶祝專刊，俾示瀛海同歡，天人熙慶。倘荷大雅，許試繡虎之才，當致薄酬，藉潤生花之筆。駒光如駛，期日無多，草例恭訂，諸希亮鑒爲幸。

▲徵稿項目

一，論文　世界拼共陣線之展望　一九三八年極東之國際情勢　非常時局下滿日人民應有之覺悟　今後之滿洲文化事業　哈爾濱文藝界之又一檢討

一，小說　許公碑下　酒間　元旦之晨　虎　月色悽涼劍載聲

一，詩歌　元旦試筆(七律四首)　濱江竹枝詞(七絕八首)　除夕書懷(七言古風)　虎賦(不限韻)　慰勞友軍將兵歌(用國歌譜)

一，諧文　典型妻子致標準丈夫書　牛魔王下野通電　母老虎就任宣言　摩登小姐日記三則　芙蓉樓主祭銀針秀士文

▲投稿規則

一，以上每題限二千字以內。(詩賦除外)錄取者，按甲乙丙丁四等給酬。甲酬現金廿元。乙，十元。丙，五元。丁，贈閱本報二個月。

一，來稿限本月二十五日以前寄到，遲則排印不及。

一，錄取各稿，於康德五年一月十五日起，發給酬金。遠道者以原稿印鑑爲憑，本報代爲匯寄。

一，來稿無論取錄與否，概不璧還。

一，來稿須繕寫清楚。不得用鉛筆，並不得兩面書寫。

一，來稿直寄濱江日報社，並須註明「新年徵文」字樣。

一，除上列題目外，其他作品，合於本報今次徵文趣意，足以點綴新年，增加讀衆興味者，本報一律歡迎。如經揭曉，准照前例致酬

家屋稅法（續）

四，分割或合併家屋者

第十九條，家屋所有人就依第十二條之規定，接受通知之處分有異議者，得依經濟部令所定，對稅務監督署長爲審查之請求

縱有前項之請求時，稅金之徵收不予猶豫。

第二十條，稅務監督署長，接受前條之請求者，加以審查而決定其賃貸價格。

第二十一條，家屋之所有人，就前條之決定有異議者，得依經濟部令所定，更對經濟部大臣，爲審查之請求，稅務監督署長却下第十九條之請求亦同，第十九條第二項之規定，就有前條之請求者準用之。

第二十二條，對經濟部大臣，接受前條之請求者，加以審查而決定其賃貸價格。

第二十三條，對於供經濟部大臣，指定之製造經營用之家屋，依其所有人之聲請，自工事竣工年之翌年起，算五年間，免除家屋稅之繳納。

第二十四條，稅務官吏，關於家屋稅之調查及取締，認爲有必要者，得檢查家屋及關係賬簿書類，或質詢家屋之所有人或使用人。

第二十五條，納稅義務人，如在其家屋之所在地，所轄稅捐局管內，無住所或居所者，爲使處理依本法，應爲之事項，應依經濟部令所定，選定納稅管理人申告於稅捐局長，

第二十六條，以偷漏稅家屋之目的，有左列各欵之行爲之一人，處相當於其偷漏，或希圖偷漏之家屋稅之一倍以上，十倍以下罰金或科料，但科料額不得少於十圓。

一，不爲第八條之申告者。

二，請求賃貸價格審查之際，爲虛僞之証明者。

三，爲朦混稅務官吏之家屋稅調查提示虛僞之賬簿書類，或爲虛僞之答辯者。

合於前項規定之人，所偷漏之家屋稅，不拘第十四條之規定，即時徵收之

第二十七條，不爲依第八條，或第十八條第一欵，或第二欵規定之申告者，處二十圓以下之科料。

第二十八條，阻障依第二十四條規定之稅務官吏職務之執行，或對其質詢，不爲答辯，或爲虛僞之答辯之人，處三百圓以下之罰金或科料。

第二十九條，新京特別市，市，縣或旗，除依地方稅法課家屋稅附加捐外，對於家屋不得爲一切之課稅。

附　則

第三十條，本法自康德五年一月一日施行。

第三十一條，本法暫時限於經濟部大臣指定之地域施行之。

第三十二條，本法施行之際，所有家屋之人，於康德五年一月三十一日以前，應依經濟部令所定，將關於其家屋及賃貸價格事項，申告於稅捐局長。

第三十三條，合於前條家屋之賃貸價格，準照第八條第二項，及第三項之規定，由稅捐局長決定之

稅捐局長擬爲前項之決定者，應向在該地方精通家屋事情之人，徵取其意見。

第三十四條，稅捐局長，依前條之規定，決定賃貸價格者，應作成書類以二十日間，供關係人之縱覽。

於前項情形經過縱覽期間時，視爲已爲依第十二條規定之賃貸價格之決定通知。

第三十五條，第十九條至第二十二條規定，就家屋所有人，於前條之賃貸價格有異議者準用之。

第三十六條，對不爲第三十二條規定之申告之人，準用第二十七條之規定

第三十七條，受依第三十三條第二項規定之諮詢之人，或有其經歷之人，關於賃貸價格，所得知悉之秘密，無正當之事由洩漏者，處一千圓以下之罰金。

第三十八條，限於康德五年份家屋稅，不拘第十四條之規定，將其稅額分作二份，於左列二期徵收之。

第一期，自康德五年十月一日起三十一日以前。

第二期，自康德五年十二月一日起二十五日以前

第三十九條，關於地稅，本法施行前，稱爲街基租，房基租及院基租之地稅之賦課，及徵收之規定廢止之，但關於康德四年份以前之該地稅之賦課徵收，仍依從前之例。

第四十條，對於依從前之法令，認爲物權而類似所有權或典權之權利，於民法物權編無規定者之標的基地之家屋稅，向於家屋稅臺帳登錄爲家屋之權利人之人徵收之。

第十五條第二項之規定，對於前項之權利人準用之。（完）

京圖線老頭溝 發現新煤礦

延吉訊：京圖線老頭溝河西水洞溝（距縣街五十五里）由永盛商店新發現煤礦一處，現在每日己有三十餘名工人採掘，日產石炭萬餘斤，其媒質與老頭溝煤窰嶺相等，由此可概見間島寶藏之富源云。

本埠錢糧行

		十二月十一日	十二月半	一月半	二月半
大豆	前場		四四五	四五二	五〇六
大豆	後場		四四五	四五三	五〇七
小麥	前場		八五九	八五八	八五六
小麥	後場		八六〇	八五八	八五六

現糧

拉林一等豆	四五九
東店大路豆	四五一
拉林二等豆	四五七
滿溝二等豆	四四九
八站大路豆	四四九五
克音河小麥	二二四五
興隆鎮四等豆	四三六
康金井三等豆	四四六
對青山二等豆	四五四五
顧鄉屯送廠豆	四五八
綏化四等豆	四三三
八站現小麥	八六〇
滿溝紅糧	七九五
滿溝現紅糧	七四
安達現蘇子	二圓
香坊現小麥	八五五
安達現小麥	二二二
滿溝現蘇子	二元

豆粕

現粕	二二五
十二月中	二二六
正月中	二二六
二月中	二二六
三月中	二二七
四月中	未妥

匯兌

上海	一〇四五
天津	一〇四五
濟南	一〇七
烟台	一〇七
掖縣	一〇九
黃縣	一〇九

粉麥

天官三號	四·八〇
三鷄三號	四·八五
三星三號	四·八〇

美麥

十二月卯	九五58
五月卯	九二58
七月卯	八六12

大連錢糧行

大豆

現豆	六三五
十二月末	六三六
一月末	六四二
二月末	六四七
三月末	六五二
四月末	六五五

高糧

現糧	四四九
十二月末	四四九
一月末	未妥
二月末	四六一
三月末	四六八
四月末	四七三

豆油

現油	一四四
十二月中	一四四
正月中	未妥
二月中	未妥
三月中	一四四
四月中	一四四五

今日放送節目

十二月十二日（星期日）廣播放送節目 新京放送局

前八三〇 國歌建國體操唱片，氣象通報
前九〇〇 聖典講義
前九三〇 國樂唱片—
前一〇〇〇 趣味講話（奉天）
前一〇三〇 大鼓—唱片—
前一一五九 時報
後〇〇一 舊劇—唱片
後〇三〇 演藝（大連）
後一三〇 新聞
後一四〇 上天台（哈爾濱）
後五三〇 新聞
後五四〇 兒童時間（奉天）
後六〇〇 歌舞曲—唱片
後七〇〇 新聞，氣象通報，告知事項
後七二〇 俄國語時間（哈爾濱）
後七三〇 講演（大連）
後七五〇 舊劇
後八四五 時事解說
後九〇〇 新聞，氣象通報，明日節目預告
後九二九 時報

華樂大舞臺（道外十六道街）

早場：趙鴻慶 白馬坡　鑫艷秋 買潤仙 戲牡丹　美艷君 王寶亭 坐宮　蓋神童 約法三章　周少樓 蕭何追韓信　周稚威 小九霄 李子衡 全本英烈節

晚場：李蘭亭 英雄義　蓋神童 托兆碰碑　王寶亭 周少樓 九霄 被　張鳳茹 美艷君 周稚威　全班 十八本西遊記

拉林高永吉啓事

本人特聘請內海源一郎大律師爲常年法律顧問所有本人生命財產名譽及一切權益悉由內海源一郎律師負依法保障責任特此聲明

內海源一郎律師受任高永吉常年法律顧問啓事

本律師現受拉林高永吉聘爲常年法律顧問嗣後關於高永吉之名譽財產及一切權益均由本律師盡依法保障之責任特此聲明

康德四年十一月二十九日

內海源一郎謹啓

法律事務所外國四道街八五號 電話五六八二 五二七三

失照聲明作廢

領名常瑞 坐落甯安縣五區小團山子 面積三十六晌九畝二分 地目旱田 四至東至霍姓西至道南至山根北至陸姓 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 甯安縣長袁怡飛

失照聲明作廢

領名張景堂住址坐落同 坐落九區太平山照號不詳 地目熟地面積一晌 四至東至支姓南至陳姓西至趙姓北至流水 右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 4，11，24

失照聲明作廢

領名于桂林住址同坐落 照號不詳 坐落雙城東北隅地目房 面積一百三十四方丈 四至東至趙姓南至劉姓西至吳姓北至滿三 右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 4，12，1

「特別更正」

哈爾濱師道學校本科考試日改爲康德四年十二月二十五、二十六、二十七日、

大同電影院

驚偉武俠機關連集巨片（八大人皆知）

▲第十三集▼ 關東大俠（主演）鄔麗珠 張翼 汪翰成 王東俠

莽周滿喬裝探冤獄

◎今日准演◎

下期准演 全部有聲音樂巨片 人道

平安電影院

電話第四五一二番

今日開演 全部有聲對白歌唱 海棠紅

評劇家名伶 白玉霜 主演 王獻齋 舒繡文 龔稼農 黃耐霜（合演）（明星出品）

東北大戲院（道外昇平二道街）

（今日演）上海藝華公司最新出品全部有聲佳片 逃亡 主演 王引 袁美雲 葉娟娟

下期開演 暨南公司出品武俠巨片 劍底鴛鴦

亞洲大戲院

今日開演 藝華公司有聲對白偵探鉅片 新婚大血案 主演 王次龍 鄭孟霞 王引 王乃東

濱田醫院

哈爾濱南崗吉林街四三號（電話五〇八七）

◎肛門病科 ●一切痔瘻不割不燒用一回之無痛注射與藥物塗布療法在最短期間使之根治 ◈特殊藥物療法 ◈特殊注射療法

▲性病科 淋病特殊根治療法 橫痃非觀血的療法

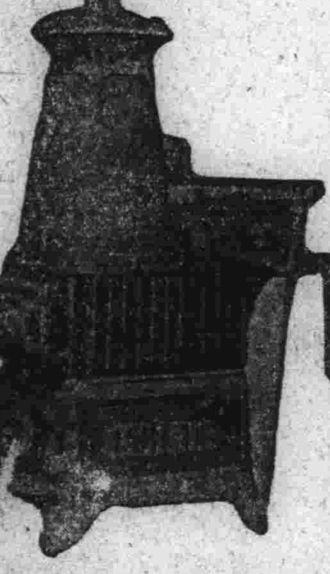
醫學士 濱田辰敏

道裡分院 商工ビル診療所 哈爾濱道裏地段街石頭道街拐角路西大白樓日本商工會議所二層樓上二號

哈爾濱（牡丹江）義成永

新到 洋式 爐子 四大 特色

溫煖 衛生 經濟 美觀



哈爾濱道外五道街 電話（二）三一七七號

牡丹江大安街 電話（二）〇三九五號

失照聲明作廢

領名吳德海住址同坐落 坐落七區廂黃四甲四屯 照號不詳 地目熟地 面積五晌一畝二分五 四至東至吳姓南至道西至本姓北至 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢

領名彭連擧住址同坐落 坐落六區廂藍二甲三屯 照號不詳 地目熟地 面積一晌一畝八分 四至東至張姓南至張姓西至本姓北至道 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢

頂名秀生堂住址石頭河子 坐落石頭河子街北頭 照號人詳 地目荒地 面積三九（二三四〇） 四至東鐵道南鎮基西孟月庭北六四〇號 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 葦河縣長蔡興吾

失照聲明作廢

頂名孫世忠住址青和村 照號買契號碼不詳 坐落八面通青和村 地目熟地面積七晌 四至東山坡南山根西河北至孫明田 右記失照自登報日起滿三個月後如無聲請異議者無論落於何人之手均認爲無效特此聲明 穆稜縣長袁慶澤

濱江省佈告第八號（教學中第三七〇號）

關於康德五年度省立各學校招生之件

爲佈告事茲將康德五年度省立師道學校暨各國民高等學校農業學校實業女學校招生 試驗科目試驗日等期項列左俾便週知此佈

康德四年十一月十九日

濱江省長 施履本

學校名 新名	學校名 舊名	校址	募集人員數	修業年限	試驗日期	試驗學科目
濱江省立哈爾濱師道學校	濱江省立哈爾濱師範學校	哈爾濱道裏水道街	（男）本科 一般募集約七五名 市縣選送約七五名	二	康德四年十二月二五、二六、二七日	國語（日滿語）數學（算，代，幾，）歷史，地理，自然（博物，理化）
			（男）特科 市縣長推薦約一五〇名	二	康德五年一月十一、十二、十三日	國語（日滿語）算數，常識，（歷史，地理，自然）
濱江省立哈爾濱第二（商科）國民高等學校	仝哈爾濱兩級中學校	仝右	商科 一年級約一五〇名	四	康德五年二月一七、一八、一九、二〇日	國語（日滿語）算術，歷史，地理，
			仝 第四年級約五〇名	一	康德四年十二月二四、二五、二六日	國語（日滿語）數學（算數，代數，幾何），修身，
濱江省立哈爾濱第三（商科）國民高等學校	仝哈爾濱初級中學校	哈爾濱道外許公路	仝 第一年級約二五〇名	四	康德五年二月一七、一八、一九、二〇日	國語（日滿語）算術，歷史，地理，
			仝 第四年級約五〇名	一	康德四年十二月二四、二五、二六日	國語（日滿語）數學（算術，代數，幾何）修身，
濱江省立哈爾濱第一（工科）國民高等學校	仝哈爾濱工業學校	哈爾濱南崗郵政街	機械科 第一年級約五〇名	四	康德五年二月一七、一八、一九、二〇日	國語（日滿語）算術，歷史，地理，
			電氣科 第一年級約五〇名	四	仝	仝
濱江省立哈爾濱第四（工科）國民高等學校	仝哈爾濱俄橋高級中學校	哈爾濱道裏地段街	工科 第一年級約一〇〇名 二班	四	仝	由校酌定之
			舊制 第一年級約五〇名	三	仝	仝
濱江省立雙城（農科）國民高等學校	仝雙城農業學校	雙城縣城	農科 第一年級約一〇〇名	四	康德五年二月一七、一八、一九、二〇日	國語（日滿語）算術，歷史，地理，
			仝 第四年級約五〇名	一	康德四年十二月二五、二六、二七日	國語（日滿語）數學（算，代，幾，）修身，
仝呼蘭（農科）國民高等學校	仝呼蘭初級中學校	呼蘭縣城	仝 第一年級約一〇〇名	四	康德五年二月一七、一八、一九、二〇日	國語（日滿語）算術，歷史，地理，
			仝 第四年級約五〇名	一	康德四年十二月二五、二六、二七日	國語（日滿語）數學（算，代，幾，）修身，
仝綏化（農科）國民高等學校	仝綏化初級中學校	綏化縣城	仝 第一年級約一〇〇名	四	康德五年二月一七、一八、一九、二〇日	國語（日滿語）算數，歷史，地理，
仝海倫（農科）國民高等學校	仝海倫初級中學校	海倫縣城	仝 第一年級約一〇〇名	仝	仝	仝右
仝巴彥（農科）國民高等學校	仝巴彥初級中學校	巴彥縣城	仝 第一年級約五〇名	仝	仝	仝右
仝安達（農科）國民高等學校	仝安達初級中學校	安達站	仝 第一年級約五〇名	仝	仝	仝右
同賓縣農業學校	同賓縣初級中學校	賓縣城	農職 第一年級約五〇名	二	同	同右
同五常農業學校	同五常初級中學校	五常縣城	農職 第一年級約五〇名	同	同	同右
同望奎農業學校	同望奎初級中學校	望奎縣城	農職 第一年級約五〇名	同	同	同右
同木蘭農業學校	同木蘭農業學校	木蘭縣城	農職 第一年級約五〇名	同	同	同右
濱江省立阿城農業學校	濱江省立阿城師範中學	阿城縣城	農職 第一年級約五〇名	二	康德五年二月一七、一八、一九、二〇日	國語（日滿語）算術、歷史，地理，
濱江省立哈爾濱女子國民高等學校	濱江省立哈爾濱女子兩級中學校	哈爾濱南崗公司街	女國 第一年級約一五〇名	四	同	同右
			女國 第四年級約一〇〇名	一	康德四年十二月二五、二六、二七日	國語（日滿語）數學、（算術、代數，幾何）修身，
			師道科 第一年級約五〇名	一	同	同右
濱江省立雙城實業女學校	濱江省立雙城女子初級中學校	雙城縣城	職業 第一年級約五〇名	二	康德五年二月一七、一八、一九、二〇日	國語（日滿語）算術，地理，歷史，
濱江省立巴彥實業女學校	濱江省立巴彥女子師範學校	巴彥縣城	職業 第一年級約五〇名	二	同	同右
濱江省立綏化實業女學校	濱江省立綏化女子師範學校	綏化縣城	職業 第一年級約五〇名	二	同	同右
濱江省立哈爾濱俄僑實業女學校	新設	哈爾濱道裏地段街	職業 第一年級約五〇名	二	同	同右

附註 詳章報名者向志願學校詢問，

失照聲明作廢
領名王太玉　住址坐落同
坐落九區棒樹碏子　照號不詳
地目熟地　面積三晌五畝
四至　東至張姓　西至沙姓　南至道　北至分水
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名沈殿慶　住址坐落同
坐落九區太平山　照號不詳
地目熟地　面積二晌
四至　東至支姓　西至劉姓　南至河　北至流水
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名邵煥芝　住址坐落同
坐落九區小青頂子　照號不詳
地目熟地　面積三晌
四至　東至曲姓　西至壕　南至邵姓　北至區界
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名王玉　住址同坐落
坐落平字十七井　照號不詳
地目原領荒　面積一晌五畝
四至　東至羅相臣　西至李慶　南至邱太　北至郭守先
右記失照自登報日起滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
肇州縣長張東璧

失照聲明作廢
領名范廣義　住址同坐落
坐落雙城六區後賓家店　照號不詳
地目熟地　面積四晌
四至　東至王姓　西至顧姓　北至道
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，12，1
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名劉景春　住址同坐落
坐落賓縣六區湯什河保孟家甲　照號不詳
地目熟地　面積一百一十九晌九畝七分
四至　東至劉蓼弼　西至梁玉珍　南至張云興　北至
右記失照自登報日起滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
賓縣縣長溥廣義

失照聲明作廢
領名福善堂　本人游少博
失照二八號　坐落四區大青頂子東八段
地目荒地　面積一〇〇
四至　東至本城甸　南至尹克
領名福善堂　本人游少博
失照二五四號　坐落三區大青頂子東九段
地目荒地　面積一六
四至　東至本荒　西至爬犂道　南至樹滋堂　北至本荒
右記失照自登報日起滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
葦河縣長蔡興吾

失照聲明作廢
領名李玉信　住址梨樹鎮九道街
坐落穆稜縣梨樹鎮正陽街　照號不詳
地目基地　面積二百方丈
四至　東至牛洪裕　西至上等四〇號　南至上等三〇號　北至正陽街
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
穆稜縣長袁慶澤

失照聲明作廢
領名佟海臣　住址同坐落
坐落雙城縣拉林廟紅二屯　照號不詳
地目熟地　面積一晌七畝五分三厘
四至　東至本姓　北至道
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名鄒元功　住址同坐落
坐落六區胡家窩卜　照號不詳
地目熟地　面積一晌
四至　東至佟姓　西至鄒姓　北至道
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名林景川　住址同坐落
坐落五區明湯家窩堡　照號不詳
地目熟地　面積一晌七畝六分
四至　東至李姓　西至湯姓　南至孫姓　北至趙姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名佟邦彥　住址同坐落
坐落雙城六區佟科屯　照號不詳
地目熟地　面積二晌
四至　東至李全　北至道
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名張玉符　住址同坐落
坐落賓州十六保四甲　照號不詳
地目街基　面積五十方寸一方丈七十方尺
四至　東至郭永富　西至高李氏　南至張希良　北至道
右記失照自登報日起滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
賓縣縣長溥廣義

失照聲明作廢
領名王魁元　住址同坐落
坐落賓縣滿井保滿井甲　照號不詳
地目熟地　面積九十四晌〇一分
四至　東至王魁元　西至王桂　南至陶錫河　北至徐洪英
右記失照自登報日起滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
賓縣縣長溥廣義

失照聲明作廢
領名黃德元　住址同坐落
坐落雙城六區正黃四甲頭　照號不詳
地目熟地　面積十二晌
四至　東至本　西至郭姓　北至道
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名文治清　住址同坐落
坐落雙城六區正黃三甲五屯　照號不詳
地目熟地　面積一晌一畝八分六
四至　東至白姓　北至道
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名宋作春　住址坐落同
坐落九區板子房　照號不詳
地目熟地　面積九晌五畝
四至　東至徐姓　北至分水
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名孫殿升　住址坐落同
坐落九區太平川　照號不詳
地目熟地　面積十二晌
四至　東至大崗　北至大崗頂
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名韓廣義　住址坐落同
坐落九區帽兒山　照號不詳
地目熟地　面積四晌
四至　東至徐姓　西至河　北至道
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名馮振海　住址坐落同
坐落九區太平山　照號不詳
地目熟地　面積六晌
四至　東至王姓　西至孟姓　南至邢王姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名支有　住址坐落同
坐落九區太平山　照號不詳
地目熟地　面積三晌
四至　東至劉姓　西至沈姓　南至河　北至流水
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名王鳳栢　住址坐落同
坐落九區太平山　照號不詳
地目熟地　面積一晌
四至　東至毛姓　西至河　南至黃甸　北至心
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名許世昌　住址坐落同
坐落九區太平山　照號不詳
地目熟地　面積三晌
四至　東至韓姓　西至流水　南至高姓　北至周姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名劉雲祿　住址坐落同
坐落九區太平山　照號不詳
地目熟地　面積一晌
四至　東至沈姓　西至溝　南至河　北至流水
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名葉永江　住址坐落同
坐落九區駱駝碏子　照號不詳
地目熟地　面積五晌
四至　東至河　西至山頂　南至民　北至區
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名三合堂　住址座落同
坐落九區涼水泉子　照號不詳
地目熟地　面積十晌
四至　東至分水　西至河
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名超升　住址坐落同
坐落九區帽兒山　照號不詳
地目熟地　面積二晌
四至　東至趙姓　西至李姓　南至韓姓　北至邱姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名尹自亮　住址坐落同
坐落九區棒槌碏子　照號不詳
地目熟地　面積一晌
四至　東至郝姓　西至沙姓　北至道河
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名辛海亭　住址坐落同
坐落九區涼水泉子　照號不詳
地目熟地　面積五畝
四至　東至天記　西至曹姓　南至解姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名張連舉　住址坐落同
坐落九區板子房　照號不詳
地目熟地　面積二晌
四至　東至河　西至崗　北至張姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名呂永貴　住址坐落同
坐落九區小青頂子　照號不詳
地目熟地　面積八晌
四至　東至周姓　西至王姓　北至于周
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
11
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名梁起安　住址坐落同
坐落九區太平川　照號不詳
地目熟地　面積二晌
四至　東至本姓　南至梁姓　北至潘姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名趙玉廣　住址坐落同
坐落九區板子房　照號不詳
地目熟地　面積十五晌
四至　東至劉姓　西至趙姓　南至河　北至趙姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名于德印　住址坐落同
坐落九區板子房　照號不詳
地目熟地　面積四晌三畝
四至　東至賀姓　西至于姓　南至河　北至旬子
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名于萬秋　住址坐落同
坐落九區板子房　照號不詳
地目熟地　面積九晌六畝二分
四至　東至于姓　西至于姓　南至河　北至邵姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名曲申　住址坐落同
坐落九區小青頂子　照號不詳
地目熟地　面積五晌
四至　東至王姓　西至河　南至溝　北至邵姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名于喜寬　住址坐落同
坐落九區板子房　照號不詳
地目熟地　面積一晌三畝三分
四至　東至本姓　西至河
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名徐鴻廣　住址坐落同
坐落九區棒槌碏子　照號不詳
地目熟地　面積五晌
四至　東至張姓　西至沙姓　南至道　北至分水
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，11，24
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名范玉榮　住址同坐落
坐落雙城六區王家窩堡　照號不詳
地目熟地　面積一晌七畝
四至　東至王姓　北至道
坐落住址同前
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，12，1
雙城縣長吳奎昌

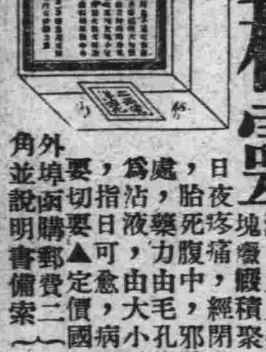
失照聲明作廢
領名李景春　住址同坐落
坐落雙城三區李姓　照號不詳
地目熟地　面積六晌一畝
四至　東至李姓　北至道
領名李景春　坐落住址同前
坐落三區徐姓　面積三畝
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，12，1
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名蘇福升　住址同坐落
坐落雙城七區黃四甲　照號不詳
地目熟地　面積二十晌
四至　東至馬姓　北至道荒甸
領名蘇福升　坐落住址同前
坐落房基　面積四十方丈
四至　東至王喬　南至城壕　北至道
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，12，1
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名王裕　住址同坐落
坐落後貢家店　照號不詳
地目熟地　面積四晌七畝四
四至　東至范姓　西至道　北至道
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，12，1
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名姜有　住址同坐落
坐落後貢家店　照號不詳
地目熟地　面積一晌一畝五
四至　東至潘姓　西至本姓　南至道
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，12，1
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢
領名范玉福　住址同坐落
坐落家窩堡　照號不詳
地目熟地　面積七晌
四至　東至王姓　西至范姓　北至道
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
4，12，1
雙城縣長吳奎昌



外治內病 消積靈

不用針灸服藥刀割之苦，腹中積塊癥瘕立自消除。此藥在京津行銷數十年，純用攻破之法，凡男婦老幼，氣塊，食塊，痞塊，血塊，癥瘕積聚，以及婦女經閉多月不通，乾血勞症，腹大成形，滿腹硬如鐵石，日夜疼痛，胎死腹中，邪胎逆產，速將此藥照方東之患處，爲沾藥力由毛孔直入病所，由硬而軟，由軟而化，由大小便而下，不受痛苦，不悞作事，指日可愈，孕婦莫使用，切要▲定價大劑八元，中劑六元，小劑四元，外埠函購郵費二角，並說明書備索

天津第一名醫 第四期考取 李子久發明

哈爾濱獨家經售處道外桃花巷街中間 閻氏藥房 上樓

染髮藥

露麗髮（るり羽）

漆黑嫩髮眞可愛　誰知未染似枯草

一、本品乃日本仕女莫不愛用的優秀染髮藥
一、染法簡便可免洗頭之麻煩直接可染
一、白髮赤髮及其他不美麗之髮一經染後立即變成美麗悅目之黑髮與天然黑髮相同
一、染髮藥備用開水洗淨即可應用
一、染後雖經屢次洗滌亦絕對不褪色愈洗愈黑愈增美麗而且絕無沾污衣枕之弊

總發賣元　製造
山發貿易株式會社藥品部
日本大阪市

一九三八年春季展覽會

在德國之萊布齊克市規模之大
舉世第一展覽技術建築樣品

可訂購貨物及機器亦可展覽並出賣製做品
自三月六日起始至三月十四日閉幕
詳情可向萊布齊克展覽會名譽代表處阿特列爾詢問
哈爾濱道裏中國十四道街三十九號直接通信
/Leipziger Messamt (Leipzig) Deutschland/

敖芬巴赫設撈捕沙魚艦隊

沙魚皮一九三八年
春季展覽會將大展覽

最近漢堡於敖芬巴赫皮工廠參加之下，成立沙魚撈捕試驗會，資本金定爲二十萬馬克，因沙魚皮在敖芬巴赫市有良好成績，故予該試驗會以成功，沙魚非特美觀，且極堅固，立即成爲國際市場喜購易銷之物品，其銷路之盛，不亞喀爾洛沙魚皮，以此魚皮做成之手提包，已爲最時髦之出品，詢購傍岸沙魚皮者日增，皮鞋商亦對此皮開始注意，蓋因其特別堅固也，此業在必須擴張中。沙魚撈捕試驗會現有捕魚母艦，以四船構成，本年末即將出發，該會之成立，已成爲世界皮業之中心，一九三八年春季展覽會沙魚皮出品後，則此項新時代出品，更將風行全世矣。

商◎務◎印◎書◎局

新備大宗關於化學、汽機、機車、汽車、醫學、農業、工業、婦女、電學、等各種參考書籍

詳細內容豐富分門別類極臻完善滿目琳瑯均我師表誠開通南針學業捷徑務實用毫無浮贅之弊各界有欲深造或自習上列各系學術者請購讀之必事半而功倍其云一日千里誠非虛擬也

楷體鉛字、清秀俊雅風行全滿聲譽隆盛一號至六號明朝鉛字甚荷同業者之讚許樂用外埠函訂更深歡迎批發零售定價克己出貨迅速定期不悞價目表及字樣函索即寄

地址…哈爾濱道裏一二七號電話四一二九

OIN
歐音

小孩專門之傷風發燒藥

原來嬰孩之體質較之成人大不相同因抵抗力量微弱縱令傷風發燒雖爲輕微倘爲泛覷便引誘併發症故此務須趁早服藥以爲快癒是要「歐音」本係專治嬰孩發燒之良藥倘如用此不獨並無副作用使嬰孩容易服用尤且服藥少量其効驗頗形偉大實爲斯界罕見之優良高貴藥劑

主治　効能　歐音專治小孩之所有傷風發熱、麻疹、肺炎、百日咳其他一切之熱病等均有卓効

定價　二十錢、三十錢、五十錢、一圓

發售處　大阪　丹平商會藥房

代售處
大連　奉天　寶藥會社
奉天　井上誠昌堂
新京　佐藤廣濟堂
新京　新京藥品會社
圖們　新井藥房

各大藥房均有發售

文藝

名醫 〔續〕

支離

等到隨着那位紳士，到那裏一看病人，簡直是把這位大醫官給難壞啦！本來嗎，他並不懂這病是怎麼一回事兒，那你叫他如何下手療治呢？看脈之後，他便對那位紳士，緊着兩道眉毛說道：『尊夫人這病，完全是血虧氣弱所致，但是已到十分沉重的地步了，若早一個月找鄙人時，尚好調治，可惜時機錯過，現在縱然下藥，也怕不易見功，我今天回去仔細研究點藥，晚上請派一個人去拿來，有效的時候，尚可有望，若是無效，我的醫術便止於此了，不能妄自担任，致誤病機！』他這樣說，原是自知絕對沒有治好的希望，不過是爲的將來退步抽身，預先留個餘地罷了。

那位紳士又向李醫官說了許多期望的話，然後親自送他坐車回到醫院，纔自去了。回到家裡之後，想了半天，沒有半點辦法。他的太太見他唉聲嘆氣，便問他愁的什麼。等他說出爲難的原故，他的太太却毫不遲疑地說道：

『下血不止，不是可以吃補血丹嗎？』

『是啊？你不說我也知道，但那種不關痛癢的藥，那裡能夠治這樣重的病呢？』……他好像很不耐煩太太的煩絮。

『那有什麼關係，好了更好，不好也沒什麼壞處，總比不給人家藥吃好看的多呀！』太太果然很聰明。

『對，——他被太太一句話提醒了——反正我是給他治不好，給他補血丹吃，實兒！』

『作什麼？』少爺從前屋轉過來。

『你去包一付補血丹，預備着，等蘇家來人取藥時便給他拿去，你知道那藥放在那裏嗎？』醫官端着十足的嚴父架兒。

『是，知道，爸爸！』兒子也很有禮節。

×××

這天夜裏，十二點半時，官醫院大門，忽被打得亂嚮。當差的起去問了一回，來到醫官的臥室門前，輕輕叩了幾下。李醫官驚醒，頓時不高興起來。

『什麼事？』他簡直是生氣了。

『報告老爺，那蘇家來的人，說病人服過藥後，覺着不很好，打算請老爺去一趟！』聽差的很怕醫官生氣，所以說話時的聲調，很是柔和。〔未完〕

雪夜

〔秋螢〕

『祇借到五元錢嗎？』

『是的……』張大還沒把話說完。

『張大在家嗎？』——『張大！』門外走進一個面黑而身高的人叫他。

『周先生，請坐！』張大見門外走進來的人，這樣招呼着說：『這樣冷的天氣，咳，你老人家又跑來，爲了我們的田租來的吧？』

『正爲了這件事，我才跑來哩。——你們昨天允許今天去還，怎麼這時候，還不見你半個人影，你想賴得掉嗎？……哼！恐怕沒有這樣便宜吧！』

『唉！周先生！這眞是『窮人嘴不準』，我今天出去借錢，跑了好幾家，只借了五元錢，我想明天湊齊十元錢，來還你們田租，如何……』

『嘿嘿！張大，你倒眞會說話。幸虧我們東家，現在並不要你們的錢，只要你自己去見他，說不定還會倒找你幾元錢哩！……嘿！這樣去罷！去見我們的東家』。

『周先生！我眞的不說假說，明天我一定去還。今夜我不能去，我媽有病！我不能去……』

『周先生呀！』張大嗚咽着說。

『不要多嚕囌了，快些同我去見東家吧！時候不早哩，你不去也得跟我去，……走，……走！』周先生說着，不管張大走不走，就一把拖住張大的衣領，直向門外面跑去。

張大的母親見他們走後，在她深陷的眼眶裏，滴下幾點淚來。耳朵還彷彿聽得她兒子正在小橋那邊喊：『媽！……我去了！』

獅吼般的風聲，漸漸的弱下去；雪也小了。但是茅屋中的飲泣和呻吟聲，依舊存在。唉！可怖的茅屋呀！

下一天雪，三四寸厚的雪地上，隱約留着幾個雜亂的脚印，直向小橋那邊走去。〔完〕

暮春有寄

岩影

〔一〕

更從何處說起？——
落絮滿天，
紅雨灑地，
忽忽春又歸去！

〔二〕

那有情致？……
夢斷首稀，
花瘦香微，
依舊是浩渺迷離！

〔三〕

曾幾番躊躇？終於
往事怯憶！——
相思難寄，
我欲哭哭又無淚！

〔四〕

莫再說『是誰遣來』？
祇幾日來呵，
便深深的嚐盡了——
雙遊，
孤眠，
獨酌滋味！

——一九三三，五，一〇舊稿——

〔重抄於塔城師範〕

近市居雜組

干祿心傳

（泉僧）〔續〕

至九門提署前，門者長跪伏謁，伍故伏地稱死罪，恩扶掖並入，置酒命伍同坐，慰勉備至，指左足示伍曰：將以此示同官奏當路，以顯君之勤能，伍猶忸怩稱死罪，越日命下，超遷二級，旋授廣東提標游擊以行。爲寶聞之曰：此我之高足弟子也；將至粵國之任，以激疾卒於半途，未得盡其所挾，易簀時，爲寶顧家人欷歔，謂天若假吾以十年，取節鉞當如拾芥，今若此，無乃爲命乎？其舅由崞縣移宰榆次，偶因事觸方伯怒，將鐫其級，大懼，使人走京師，以函及土物上之某將軍，將軍爲函達於晉撫，幸而獲免，其根猶伏於當時辦差獲奬之故，以此時考之，正爲寶之方刺六安時也。

談詩

陳隄（續）

除了幾首意識清楚的作品而外，其餘也是很朦朧的，因爲他也不過是從外國學來點象徵及印象的皮毛，我們豈可依樣葫蘆將錯就錯呢？

詩，不須標奇立異，只要寫得深刻動人，合乎藝術美，便是好詩，若劉延陵的「水手」；

「月在天上，
船在水上，
他兩隻手捧住面孔，
躲在擺舵的黑暗地方。
×××
他怕見月兒貶眼，
海兒微笑，
引他看水天接處的故鄉，
但他却終歸想到，
石榴花開得鮮明的井旁，
那人兒正架竹子，
晒他的青布衣裳。」

煞尾幾句可以說寫得有餘音繞樑之勢，讀畢使人受了眞實感動，這便是成功的詩，再如俞平伯的「夜月」

「疏疏的星，
疏疏的樹林，
疏林外疏疏的燈，
×××
在冰一樣冷的夜，
在冰一樣清的夜，
誰寫了這幾筆淡淡的老樹影？
×××
月背了我，
北風迎我，
在面上悄無聲的打我。
燈火漸漸稀少，
送來月色的皎皎，
但眼光微微的倦了！
×××
歲已將晚，
月已將圓，
人已將去此。」

這是描寫一個人當歲暮的月夜中，獨自散步所見的景色，末以感慨作結，使人讀之亦隨而感動，這便是上乘的詩，其它如傅斯年「深秋永定門城上晚景」寫得有風景有聲音，有感慨（原詩太長恕不復贅於此）

我介紹這幾首詩的意思，並非替劉俞等人作無料的宣傳廣告（其實他們是用不着我來宣傳的，這些東西已是一般人早已看見的了，）我以爲詩必須要使人明白，同時它的形式上的完美與藝術上的價值，是不可忽略的，所以，寫詩並不是來模做誰，乃是由不可遏止的情感，用自己的筆寫出自己不

（讀）（者）（顧）（問）

得不寫的詩。

十一，廿八，於破草嶺望雪樓脫稿

◈問：醒氓先生大雅：久閱貴報，而問無不答之以詳，今鄙人實令人感佩無極，敢請賜教：

㈠象何以特具長鼻？

㈡何謂X光及其功用？

㈢初中三年卒業者，能否升入法政學校。

夢路候教

答：一，從前有過一家，五個弟兄，他們較大的四個，都是體格健捷，所以對於五弟——既笨又肥——不時加以欺凌。這位老五，所以多方探詢鱷魚，住在什麼地方，後來有人告訴他說鱷魚住在河裡，他便帶了許多香蕉，獨自一人去訪了。及至到了河邊，因爲他並不認識鱷魚，所以見了鱷魚時還問：「你知道鱷魚在何處嗎？」鱷魚聽了，自然好笑，便道：「你隨我來看罷！」待他走至切近，便一口咬住他的鼻子。這時五弟用盡平生之力往後退，鱷魚便也盡力向水裡拉。五弟的四個哥哥不放心，隨後來看五弟，見他遇了危險，便都幫着他向後拉。這樣，五弟的鼻子，便被拉得和象那樣長了。但他的哥哥們很悲觀，從此都不敢欺凌他了，因爲他的鼻子，很是了不得，不論打，捲，拉，都很好使而有力啊！先生看了這段故事，當知道象何以特具長鼻了吧！二，X光，是由電子分析出來的短波光，能透過普通日光所不能入的物質，可以用它診察內體病狀及治療特種疾病。三，可入預科，但學力特別優越的也有時能入法政學校本科的。

問：醒氓先生：今有一件事，不客氣的來求答復我，前在國際協報上曾向荔枝先生數次相問，皆未蒙他告訴我！很覺得悶悶，故不揣冒昧，聞聽能解人疑難，是在該報陳隄君作的賣歌者極爲動人，我們同學的都很愛讀，可惜才刊到二十八回就停刊了，不知可否將未完稿續刊以飽眼福，再有近二月來未得讀到陳隄君的小說很是失望，請先生示知他是否不作小說了，並設法徵求該君文學生活小史，請趕快示知！則無任感激。

潔敬候南崗宿舍

答：賣歌者續稿，陳隄君正在搜尋中，將或來於本刊發表，陳隄君小說，將來仍有機會讀到，至其文學生活小史，聞其最近不願發表。

醒氓

市立醫院產科 免費分娩

有希望來　本院分娩者
一切費用皆免費　請快
來吧！

希望免費分娩者、不用任何手續、請直接來產科即可。

南崗鐵嶺街二十七號

市立醫院內產婆講習會

失照聲明作廢

領名王洪勳　坐落賓縣滿井保滴達吼甲
地目熟地　面積四晌六畝二分
四至東至侯純閣　南至王賓
西王鴻詰　北周祥
照號不詳　失照年月大同二年八月

領名王洪勳　坐落賓縣滿井保滴達吼甲
地目熟地　面積九晌二畝五分
四至東至王鴻哲　南至王賓
西王鴻詰　北周祥
照號不詳　失照年月大同二年八月

領名王洪勳　坐落賓縣滿井保滴達吼甲
地目熟地　面積十七晌五畝
四至東至王鴻哲　南至侯純閣
西　北周祥
照號不詳　失照年月大同二年八月

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明

賓縣縣長傅廣義

失照聲明作廢

領名王鴻鈞　坐落賓縣滿井保滴達吼甲
地目熟地　面積三十晌四畝五分
四至東至戴福　南至王賓
西侯純閣　北侯純閣
照號不詳　失照年月大同二年八月

領名王鴻鈞　坐落賓縣滿井保滴達吼甲
地目熟地　面積八晌四畝
四至東至王鴻詰　南至齊有
西　北周祥
照號不詳　失照年月大同二年八月

領名王鴻鈞　坐落賓縣滿井保滴達吼甲
地目熟地　面積十一晌七畝四分
四至東至王鴻詰　南至段成維
西周福　北周祥

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明

賓縣縣長傅廣義

專門 淋濁 醫學博士林特聶爾啟事

曾任德國明亭大學教授
專治花柳梅毒淋濁皮膚科膀胱及頭髮病
聘有滿語譯
包治淋病　有電驗器驗視愈否
接診時間　每日午前九時至十時　午後四時至七時
道裏斜紋街五十號二樓第四戶
子街中間〔電話五二六番〕

同發隆百貨店

新到冰刀
售價最賤　流行輕便
各樣皮帽　皮棉大氅
手工巧妙　式樣新奇

哈爾濱道裏新城大街
電話 一九〇三　五八三三　一一七五

皮鞋 雙順成 商店

本鞋樣標
×××防寒
大賤賣
×××皮靴
◀式新觀美實料精工▶
函購即寄

地址（哈濱道裏中國十二街道路北九號）

專門耳鼻喉科

醫士 連次聶爾

道裏外國四道街二十五號第四戶松浦洋行邁西

電話二二一九

▲接診時間（每日午前九時至十一時下午四時至診六時星期日休）

宴賓樓 飯店

包辦酒席　隨意便酌

道裏石頭道街　電話 六二四九　二二七二

金城銀行

資本七百萬元
公積金三百六十七萬元
資產總額超過一萬二千萬元
辦理一般銀行業務
總行上海
分行及辦事處，南京，蘇州，常熟，南通，吳江，同里，鎮，天津，北平，石家莊，定縣，保定，新鄉，連口，彰德，焦作，漢口，武昌，長沙，重慶，大連，青島，鄭州，開封，西安，許昌，新浦，廣州，香港。

專門包治 淋濁

德國醫學博士布爾蘇闊夫

（治法）不用服藥使最新德國藥針及電氣新法治療毒菌根本剷除不惧工作不受痛苦

（特點）愈後試驗使患者多量飲酒吃辣椒斷根不犯爲止

患淋濁久治不愈或治愈重犯諸君請急來敝處治療解除痛苦

接診時間　午前八時至十一時　午後五時至八時

聘有滿語譯

地址　道裏外國四道街路北　三十五號二層樓上

猶太醫院

病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉

各科均有專門醫師診治　自設化驗室化驗血便及其他一切並有愛克斯光透光照像　電氣治療室

道裏中國五道街四十號電話〔三七三二〕

電話電氣

代理店

三菱電機株式會社
日本電氣株式會社
OB蓄電池
岡田乾電池
哈爾濱石頭道街
大島電氣商店
電話四三九一

◀三菱電動機▶

失照聲明作廢

領名王錫桂　坐落賓縣四區滿井保滿井甲
地目熟地　面積十七晌
四至東至牛連科　南至劉喜符
西河溝　北河溝
照號不詳　失照年月大同二年八月

領名王錫桂　坐落賓縣四區滿井保滿井甲
地目熟地　面積二十九晌一畝五分
四至東至李桂林　南至王鴻詰
西段成維　北王賓
照號不詳　失照年月大同二年八月

領名王錫桂　坐落賓縣四區滿井保滿井甲
地目熟地　面積十一晌八畝五分
四至東至王鴻詰　南至王鴻近
西齊瑞　北段成維
照號不詳　失照年月大同二年八月

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明

賓縣縣長傅廣義

首善醫院

新設無綫電治療科
治療內外各科諸症
歡迎參觀！詢問！

地址
總院……南崗山街……電話七〇六五
分院……道外景陽街……電話二九八六
分診所…道外頭道街協天藥房內…電話九二六一九

失照聲明作廢

領名王南良　住址興源鎮治安街門牌十六號　照號
清字八八七五四號吉林省長官公署照
坐落興源鎮扣河溝
地目荒熟地　面積二十晌零八分
四至南至項連科　南至河沿
西至山頭　北至王甫亮

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認爲無效特此聲明

穆稜縣長袁慶澤

信票遺失聲明作廢

領名王國純住址綏化縣雙河鎮長發屯
坐落弩敬段長發屯地目原領熟
面積二十晌零三畝七分
四至東本界　南本界
西李文　北任寬

右記失票自登報日起滿三個月後如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此登報聲明

康德四年月日　綏化縣長陳萬鎧

信票遺失聲明作廢

領名王國純住址綏化縣雙河鎮長發屯
坐落綏化縣弩敬段長發屯地目原領荒
面積二十二晌五畝
東楊萬榮　南楊振甲
西本界　北本界

右記失票自登報日起滿三個月後如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此登報聲明

康德四年月日　綏化縣長陳萬鎧

信票遺失聲明作廢

領名王國純住址綏化縣雙河鎮長發屯
坐落綏化縣弩敬段長發屯地目原領熟面積三晌
四至東楊萬榮　南楊振甲
西本界　北本界

右記失票自登報日起滿三個月後如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此登報聲明

康德四年月日　綏化縣長陳萬鎧

德國醫師 衞德美

精通滿語

專門內外科婦人科小兒科花柳科皮膚科產科

接診時間每日上午九點至一點　午後接診每禮拜一禮拜三禮拜五五點至七點

新遷道裡十一道街三十三號二樓第四戶

電話七二三二九

國際影片賽會 日片『新土』當選
荒城之月可與歐美爭妍

神戸電云：網羅日德兩國明星所攝製之芳庫影片『新土』及其他，在威尼斯之國際影片賽會上出演，列伍於歐洲各國名流內，堂堂當選，將日本影片之眞象通知歐洲全土之影業者。搭乘四日下午駛抵神戸之鄞船靖國返日之外交官補近藤春雄，關於此事談話如左：

『荒城之月』証明日本影片已達歐美影片之標準，實爲痛快，現在歐洲影片在技術上頗爲發達，但取材方面頗爲窮困，繼『新土』而出之『荒城之月』之效果，殊爲圓滿。此次將由日本採取材料，派遣名導演赴日本，今後可謂日本影片將大受歡迎云

平津藝事
梁慧超在津拜新師
白家麟演打魚殺家 脚本係高慶奎秘贈

◎戲曲學校原定於年前，繼譚富英後出演中國戲院，近據關係人談及，譚劇演後尚有一期大戲，演畢定爲戲曲學校，預料演期須在國曆年後。

◎譚小培譚富英父子，由北京來津，下榻於惠中飯店四樓，富英定於九日登臺，首演平生傑作之定軍山。

◎名票劉叔度，已久未登臺，近聞劉君因患腿疾，現經醫調治，日昨藍卍字會擬約劉君加入演冬賑義務戲亦行辭謝。

◎後起武生梁慧超，自哈埠來津，即由人介紹拜老生李洪春爲師，故此舉頗爲梁之受業師李蘭亭所不滿。

◎老生白家麟，定於日內公演全部『打漁殺家』，聞係老生高慶奎所贈之秘本，並請坤伶鄭瑤蓉助演。

◎名淨王泉奎，亦爲中國戲院約請，將由京赴津，與譚富英等合作。

◎津名編劇專家傅俊卿，現與小鴻昇等命組『移風社』，准於十一日（星期六）露演新明大戲院。並由陳君連日赶排連臺本戲，機關佈景，均在趕製中。主角聘有文武花旦花翠蘭，老生張如庭，文武老生鄭玉華。武生小呂布，青衣花衫宋玉菇，小生張濤華，銅錘花面張海臣，武生管室銘等，並特請津市著名西洋音樂師多位參加演奏聯彈，由音樂家郭遜大領導，郭君並排導各種時新舞蹈與歌曲，隨場表演，且新添各種新奇機關佈景，屆時定有一番盛況。

▲最近運來哈埠之日本名片『黃昏之湖』的一幕▼

銀星日跡（續）
—雪映著—

四月十四日

今早收拾簡單的衣服用具，因爲要到蘇州去拍外景。七時半公司開了汽車來接，一直開到北車站。惠姊，長脚許，和導演先生一行人都等在那裏了。我穿着淡黃色旗袍，外加藍色短外套，頗引起旅客羣衆注目。

張君趕來替我送行，並買來一大籃的水菓。我着實不希望他來送行，並不是怕給長脚許看見。讓長脚許怎樣妒恨是不怕的。我是不喜歡讓導演先生看見了，要以爲我眞的和張君有何關係呢。

在車中和導演先生談劇本的情節，討厭的長脚許不住的向我扮鬼臉，要我去和他同坐談話，我裝做不懂沒有理他。

同車有一個兩抹鬍子的中年紳士，拚命的望着我。後來大概是發見和導演先生有點相識，便走過來談話，說了許多『久仰』的寒暄語。導演先生只好敷衍一番，好在車子一回便到蘇州，才和那個客人分別了，他似乎還有戀戀不捨的表情。

下午就在虎邱附近拍戲，臨時參觀的羣衆約一二千人，秩序很是凌亂。晚間寄宿在蘇州飯店。我和惠姊佔據一個房間。長脚許夜間又進來瞎纏着不去睡。還是惠姊把他趕了出去，才得安眠。

四月十五日

今天到蘇州鄰近的鄉村拍外景，這是我在本片中最重要的部份。因此我對於化裝特別加工，滿面塗得又紅又黑，然後坐了轎子出門，一路上的人都圍着觀看，大家都莫明其妙，以爲是什麼怪物隊伍了，只聽見幾個少年人說：「這多是拍電影戲的戲子。」「戲子！」二字很刺耳，使我半天不舒服。可憐的見識落後的人們。「未完」

爲父母的應注意
如何使兒童聰明（續）
這裏告訴你們一個方法

自然就會發達起來，腦力就會更好，聰明就是這樣產生的，當一個運動員久不運動了，筋肉弛鬆了，體重減輕了，這就是因爲『不用』，所以退化了，同理，腦子也是如此，不跟外界事物接觸使它停滯不動，沒有發達的機會，慾望自然相伴而來，所以一個小孩子的聰明與否，後天的環境之簡單與複雜是非常重要呢，自然，同時我們不要忽略了先天的良好生理之基礎，如沒有這樣的基礎，下生以後就是一個體魄孱弱，精神萎靡的孩子，就是賜給他一個適宜環境，他的腦筋也不會發達到十分良好的境地，沒有造成聰明兒的可能性，這是吾人敢斷言的！至此，吾人對於做父母的有這樣一個要求：同時做父母的願意你們的子女是聰明兒，也不能不實踐這個要求！在生理上要賦給孩子一個健康的身體，有了這樣一個先天的善良基礎以後，「未完」

秋貨
時化衣料 呢帽靴鞋
貨美價廉 歡迎參觀
洪盛隆貨店
道裡新城大街 電話二五三〇

特別大減價
印度綢緞 大隆洋行 莊

敬啓者本行近爲歡迎顧主起見特將本行所有各貨一律大減價出售望各界諸君紳商士女莫失此良機爲要

近由英美法各國運到大宗時色綢緞絲絨毛各以及印度繡花衣料等等流行衣裝無一不備 中央大街一零五號即馬街對過便是

哈爾濱阜成房產股份有限公司股東公鑒

爲聲明事查本公司業經依法在該管官署爲合法登記併按照股份有限公司組織法制定一切應有規章以資遵守自應重行填發股票留作選證現將新式股票準備妥協用特登報聲明務祈各股東携帶本公司以前填發之股票股摺前來本公司照數換領新股票以便存查事關個人權利幸勿觀望遲誤除對住址可考各股東另行函達外茲特鄭重聲明藉供週知再本公司原用之印章係橢圓形者印文爲濱江阜成房產股份有限公司現因地方名義變更舊章已不適用茲特改用哈爾濱阜成房產股份有限公司併以此名稱刻製方形圖章自登報日起實行印用合併聲明以昭鄭重特此聲明

緊要聲明

爲聲明事查本公司業經依照滿洲國現行公司法制定一切應有規章以資遵守併依公司登記條例正式登記各在案依法對發起人原來享有酬勞金應行廢止茲特登報聲明務祈各發起人迅將前此應行領取之酬勞金持摺前來以憑發領其已經具領者亦希將原摺擲繳回以期結束除逕行函知外茲併登報聲明藉供週知特此聲明

哈爾濱阜成房產股份有限公司敬啓

齒科分院開設

分院傳家甸正陽頭道街協天藥房內應診午前十時至二時禮拜日停診

齒科東尚醫院

「治牙鑲牙補牙拔牙口腔諸症」 日本大學齒科 醫學士黃東尚

本院道裏外國八道街拐角（市公署後邊）應診午前二時至七時禮拜日停診

公認 哈爾濱汽車學社
歡迎各界參觀簡章函索即寄

以短小之時間及少數之金錢即可謀得一專門技術還可以說是謀生的唯一捷徑本校爲應付社會需要教授新式駕駛技術起見特聘日滿俄等專門技術人材來熱心教授茲將本校各點列下

一、期日 隨時入學
二、國籍 滿日俄生一併收
三、畢業 本科三個月研究科兩個月
四、費用 本科七十圓研究科五十圓受驗科三十元分期交納
五、教授、自動車事業及管理構造原理修理技術及實地駕駛並一切自動車法規等
六、教授 本校日俄人教授均爲哈埠技術人才中最負盛名者
七、教室 內陳列各種附屬品以備實地製究之用
八、宿舍 內部清潔收費低廉

道外許公路十七號（濱江省立初級中學校北鄰）

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至		失照號碼	失照年月	丟失原因
張懷仁	黃玉河子	撩荒	六〇八九晌	東本地 西黃玉子河	南蘇永勝 北張有吉 胡長江	三一三二	大同元年三月二日	事變避亂
仝	仝	仝	二九六九	東趙洪本 西本地	南胡長江 北張有吉	三一三一	仝	仝

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 葦河縣長 蔡興吾

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至		失照種類
王文閣	津河段管家窩堡	熱地	六八六〇	東張毓鑫 西耿玉	南陳殿選 北耿玉	不動產執照
同	同	同	一三五一〇	東張毓鑫 西耿玉	南陳殿選 北官道	同
仝	同	荒地	六五七六八	仝		同
劉廷海	鴐敏段五股流屯	同	二四七〇	東韓文貴 西徐廣	南大河 北徐仁	財政部照
徐斌	鴐敏段萬家屯	熱地	三四一二	東本主 西萬清元	南本主 北萬清元	不動產執照
徐漢	仝	荒地	八六三〇	東徐景 西徐秀	南徐秀 北王坤連	財政部照
仝	仝	熱地	三三一二	東本主 西徐春	南徐秀 北王坤連	仝
同	鴐敏段五股流屯	荒地	二四〇〇	東徐景 西徐秀	南大河 北徐秀	仝
徐廣	鴐敏段萬家屯	仝	六九五〇	東劉廷海 西徐國卿	南本主 北徐漢	同
同	仝	仝	一六八〇	東徐斌 西徐國卿	南大河 北徐國卿	仝
閻天和	鴐敏段雙龍泉屯	荒地	二八五六〇	東王德馨 西閻占一	南 北閻占一	財政部照
同	同	熱地	八九四五	同	同	同
同	鴐敏段五股流屯	荒地	一四八〇	同	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 綏化縣長 陳萬鎧

諸君注意 鎮武工廠
新式襯衫領帶各種雜貨特別大賤賣九扣至六扣
道裡中央大街九十七號
電話六一零三號

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至		失照號碼	失照年月	丟失原因
萬子籍	葦河縣二區養魚池	荒地	四九五〇〇	東山分水 西河	南本荒愛山堂 北界堆	不記	大同元年三、二〇、	葦河被匪團攻避難遷移
同	同	同	二七一八八	東山分水 西愛山堂	南本荒 北本荒	同	同	同
同	同	同	一一五〇〇	東山分水 西樹滋堂	南本荒 北本荒	同	同	同
同	同	同	一八五〇〇	東山分水 西本荒	南山分水 北本荒	同	同	同
同	同	同	一九二五〇	東本荒 西本荒	南山分水 北本荒	同	同	同
同	同	同	二〇五六三	東本荒 西本荒	南山分水 北樹滋堂	同	同	同
同	同	同	二二七五〇	東山分水 西萬寶成 寶主	南山分水 北樹滋堂	同	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 葦河縣長 蔡興吾

失照聲明作廢

領名趙鏞富 住址六區正黃四甲三屯 照號不詳 坐落雙城六區正黃四甲三屯 地目房基 面積五百四十七方丈八尺 四至東至趙姓 西至桑姓 南至道 北至[illegible]

領名趙斌 住址同前 照號不詳 坐落同前 地目熟地 面積廿晌 四至東至韓姓 西至本地 南至道 北至[illegible]

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 雙城縣長 吳奉昌

失照聲明作廢

領名曲振邦 住址聚水河子 坐落聚水河子 照號九號（買契） 地目荒地 面積四十五晌 四至東界堆 南界王德三 西河 北界崔達九

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 葦河縣長 蔡興吾

醫林介紹

內科小兒科 京都醫學士金斗鍾 濟世醫院 齒科 齒科醫學士金殷鍾 時間自上午九時至下午四時 道外北頭道街七十四號 電話九·二八六一

醫士范依尼次基 專治內科心胃腸各症 接診時間午前十時至十一時 午後五時半至七時 住址道裏中國九道街三十號美國電影院隔壁 電話三九三六

女醫士石闊夫司喀牙 地址十四道街三十三號郵局隔壁電話（七一九二） 專治婦科產科內科 接診時間午後三時至五時 大安街五十五號德國醫院 九時至十二時

女醫士梅力尼國夫 道裡外國三道街十八號二樓 專治婦科產科花柳科 接診時間午前八時至九時 午後四時至六時

大明眼科診療所 女醫師趙守信 治療時間上午十時至十二時 下午三時至七時 禮拜日僅上午應診 地址道裡外國七道街十五號 電話五六五四號

德國醫學博士伊乍阿克 道裡斜紋街一四五號 電話五三〇 專門眼科 接診時間晨九至十 下午三至五

俄醫牙信斯基 專治內科外科皮膚科花柳科 每日午前八時至十時 每星期一，三，五，午後五時至七時應診 特請俄國翻譯精通滿語 哈爾濱道裡外國四道街四十三號

鳳石內科醫院 道裏中國頭道街二十一號 南滿醫學士劉鐵城 專門內科 診察時間每日午前十時至午後三時 午後一時至六時 星期只限午前 ▲電話二五八番

醫士渥洛布林司基 道裡中國四道街二十四號 第三戶 電話二四五七 專治內科小兒科肺結核 接診時間十一時至十二時半 五至七午

醫士愛布什甸 專治內科各症 道裡外國七道街十三號 接診時間十一時至十二時 五時至七時 電話三七七五

女醫士巴杜中斯喀牙 專治婦人科外科及內科各症 接診時間午前十一時半至二時 午後五時至七時並可約定時間（道裏中央大街西八道街口） ▲電話二五三七番

醫士壽爾泰斯 石頭道街九十五號二層樓 電話三一三五 業已返哈照常應診 接診時間每日上午八時半至十時半

女醫士巴斯什阿克 南崗長官公署街三十號房 義州街阿什河街中間三樓十戶 電話三八七三 專治婦科各症 接診時間午後四時至五時

德國眼科醫學博士格利德恩耳 道裡二道街十七號二層樓上萬國農具公司隔壁 電話七五六四號 診療時間上午十一時至一時 下午五時至七時 南崗郵政街七號

醫士林德爾 道裏十四道街五十三號 郵局隔壁電話三六零四 專門產科及婦科各症 接診時間自八時半至十時 午後四時至六時

德國醫學博士莊結爾萬 道裡外國三道街六十三號 專治淋病皮膚花柳虛弱 接診時間八時至十一時 午後四至七

醫士別什果夫司吉 道裏外國七道街四號 電話三七七八 ▲專治內科心臟神經各病 接診時間午前十時至十一時 午後五時至七時

醫士周闊五斯及 道裡外國六道街三八號房第三戶 電話三三八八 專門耳鼻喉科及外科 接診時間晨十時至十一時 午後四至六時

醫士伍拉赫 道裡砲隊街一五三號 電話四九八 專治內科神經心臟病並電療 接診時間晨九時至十一時 午後四至六時 有滿人譯

萬國汽車火犁專門傳習所招生

本所由一九三四年設立以來畢業生二千餘名本所以造就社會專門人材爲宗旨設有教室實驗室汽車內外各部機械零件以備實驗所及學科目分汽車學駕駛修理課內燃機關電學火犁學授課時間早班八時至十二時半上午十一時至午後二時晚班八時二時半至四時滿洲班三個月畢業時可入所學習

所址 道裏中央大街南頭斜對面斜紋三道街二十號萬國儲蓄會院內

欲買保險櫃請到列爾嶽爾商店
石頭道一三九號同發隆隔壁 電話六六五四 四六二二
日德美各國出品均有現有大批現貨修油漆保險櫃鑰匙並配理開保險櫃對字工精包

孔氏醫院 分科治療住院隨意 南崗山街警察廳對過 電話六九七二

牙醫 公共牙科診療所 道裏十四道街三十九號 郵局毘鄰三樓三號 每次診費二角藥費在內

無痛苦 通滿語 採用歐洲材料 俄牙醫皮里坡七 鑲牙莫落前聞，吉諾福謹啓

補牙僅收材料費 醫師經驗宏富手術良精美克金

牙病藥物治療，專門保存，永久不犯 日本齒科醫學士 劉東亮 地址哈爾濱景陽街平安電影院南隔壁東亮齒科醫社

齒科醫師李隆成 專治牙補牙手術精良 本院設置完備 應診時早九時至一時 午後二時至六時 星期日早九時至一時 道裏外國七道街五號樓上

牙醫 亞陸哥斯及愛魯臺 創設於一九一五年 道裏外國三道街一七一號中央大街拐角 電話四八〇一 應診時間晨九時至十二時 午後三時至六時 星期日十時至一時

第二齒科專門學校教授 牙醫學士陳素梅 貧人免費治療 鑲牙只收材料費 道裏外國七道街南三道街路六號

勝利實音唱片

RCA

名角名片　層出不窮

杜文林　滑稽
楊小樓　武生
金鋼鑽　梆子
小香水　梆子
王佩臣　大鼓
喬清秀　墜子
小蘑菇　相聲
王華班　皮影

譚富英

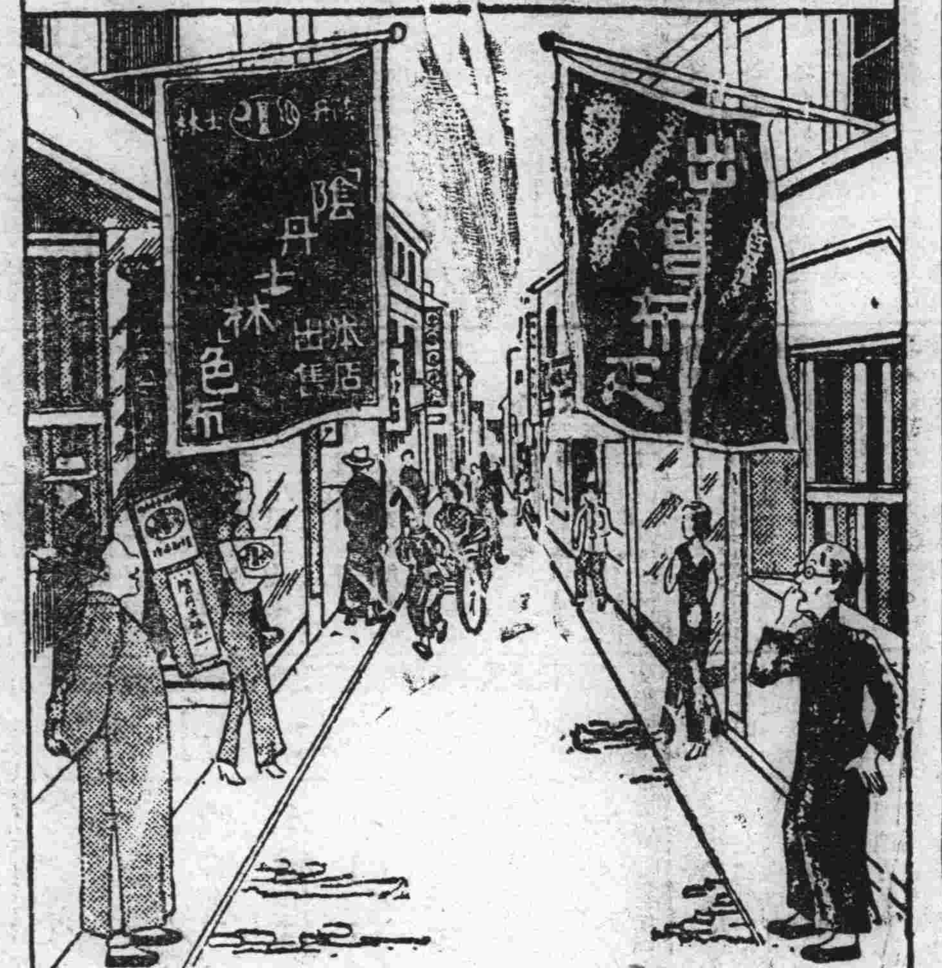
奇冤報・洪羊洞・空城計
打漁殺家・遊龍戲鳳・(梅蘭芳合唱)
御碑亭・武家坡・(程艷秋合唱)

歌舞明星周璇・捉情郎・秋江憶別

陰丹士林

晴雨商標

烈日曝晒不退色　經久皂洗不退色



王老闆。寶號的旗子這樣堂皇。顧客盈門。小號實在晦氣。生意全無。這面旗子和我的衣裳也用不多時。顏色已退落得不堪寓目。

牛老闆。不瞞你說。小號的旗子是用「陰丹士林」色布所做。經了很久的炎日狂風暴雨等的打擊。仍能日日如新。所以吸引許多顧客來購「陰丹士林」色布作爲衣服。我自己的這件衣裳也是「陰丹士林」色布所做。穿着很久。顏色絲毫不退。

請購「陰丹士林」色布並親眼認明每碼布邊印有晴雨商標印記免致上當

全國各地布號雖於鄉村僻地均有出售

自製洋服商店廣告

前邊特洋行從業員開設

道裡中央大街路西一二三號馬街大安街中間

運到大批英國及其他各國毛布布疋　製妥大宗現成男女西服及大氅
各種細軟皮張及皮衣

定做西服及大氅仿英美法最新樣本担保適意自設皮工廠修理並洗染各種皮張及皮衣

星期日照常營業
絕對言不二價

失照聲明作廢

領名趙有祥住址雙河鎮楊樹林屯
坐落楊樹林屯地目原領荒
面積六晌五畝焚照種類財政部照
四至　東王自新　西王鳳岐　南河坎　北于和

領名趙有祥住址雙河鎮楊樹林屯
坐落弩敖段郭家店屯地目原領熟地
面積一晌八畝四分六厘焚照種類財政部照
四至　東王自新　西王希賢　南大界　北本戶

右記焚照自登報日起滿三個月後如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此登報聲明

康德四年　月　日　綏化縣長陳萬鎰

興茂銀行營業廣告

本銀行前係天興茂匯兌莊專作匯兌二十餘載已蒙各界贊許茲遵奉財政部之命令改組興茂銀行設總行於安東敝哈爾濱支行向在商號內寓今爲發展營業起見特在道外南頭道街東七二號(永來盛對過)設立門市專辦商業銀行之一般業務如蒙賜顧不勝歡迎之至

營業科目

各種存款　定期存款，活期存款，特別活期存款，利息優厚
各種放款　定期放款・活期透支・定價克己
國內外匯兌　電匯・票匯・信匯・登萊二府包送到家代取回信凡山東西府及河北一帶俱能代轉匯票手續敏捷匯水特別低廉

「注意」代寄匯票手續

凡在敝行匯款如向家寄匯票感覺困難之時敝行負責代寄每封加信資五角

電話　營業系二九八六號　匯兌系二九九一號

不成問題

如此美妙　當然滿意

大前門

無上上品

婆產

在哈已開業十六年

經驗宏富手術精良滿語流暢

對於接產不分晝夜隨招隨到希滿洲國官商各界利用之產婦幸甚人道幸甚

產婆　岡艷子啓

已遷至道裡田地街三十三號樓上十五號(電話二二二六七號)

有患梅毒花柳等病者注意

逕啓者因有法國醫生(列拉依博士)新發明一種丸藥(即累服命哥是果)專治淋病尿道受過梅毒與毒串及花柳各等病凡服此藥者無不發生效也惟對此淋病患者若小便痛疼如服該藥立即可止故此項丸藥分爲一號二號三號若花柳病較輕者僅用一二號准能立即全愈重者得服一二三號完畢即收速效而此藥之証明前在法國巴黎己經醫學博士化驗有效特此通知住址道裏中央大街(即外國二道街)

廣濟大藥房　自動電話二八一二號　信箱三百一十四號

白馬王烟

質料・裝璜・優美無比・

太陽烟公司經理處啟

地址八站南和街電話二六一一

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至	失照號碼	失照年月	丟失原因
富德祿	大萻子溝	熟地	四，五〇	東至朱姓 西至大河 南至大道 北至傅姓	九一、四六九	大同元年六月	被匪焚燬
富德祿	同	同	三，〇〇	東至常姓 西至朱姓 南至大道 北至李姓	九一、四七〇	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

河城縣長周家璧

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至 東	四至 西	四至 南	四至 北	執照號碼	失照年月	丟失原因
何雲亭	梨樹鎮四道街	街基	二〇〇〇〇方丈	一六六號	四道街	一六四號	一六二號	田賦局執據號不詳	民國十八年十月	俄亂遺失
何雲亭	同	同	二〇〇〇〇	一六八號	同	馮德寬	一六〇號	同	大同元年六月二十九日	被水沖毀
邱雲閣	梨樹鎮三道街	同	二〇〇〇〇	二道街	一八〇號	道	一八二號	同	民國二十年八月	胡匪攻城遺失

右記失照自登報日起滿三個月後如無聲請異議者無論落於何人之手均認爲無效特此聲明

穆稜縣長袁慶澤